

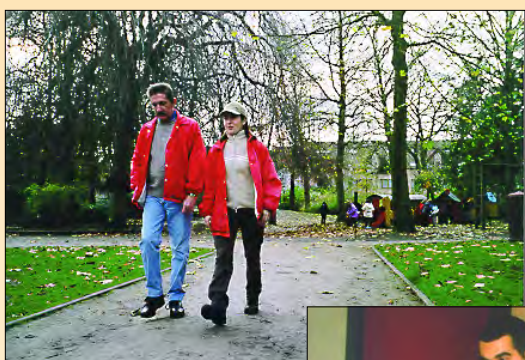
Jette info

Verantwoordelijke uitgever: Hervé Doyen, Burgemeester
Henri Werriestraat 18-20
1090 Brussel
Tel.: 02/423 12 11
Fax: 02/425 24 61
E-mail : infojette@jette.irisnet.be

FEBRUARI 2003 N° 95

AFGIFTEKANTOOR BRUSSEL 9

Preventie, bemiddeling en slachtofferhulp : de zachte aanpak



Hoe zorgt de gemeente ervoor dat ik me goed voel in m'n wijk? Houdt iemand zich bezig met de jongeren die rondhangen op straat? Hoe kunnen we de jeugddelinquenten laten inzien dat hun gedrag ontoelaatbaar is? Wie is verantwoordelijk voor de opvang van slachtoffers? Hoe een burencflict oplossen? Met wie kan ik praten over partnergeweld? Wat te doen als mijn kind spijbelt?

Deze vragen verbergen vaak een zekere radeloosheid. Om hierop een antwoord te bieden, werden er binnen onze gemeente verschillende diensten opgericht. Deze diensten werken nauw samen om de levenskwaliteit van alle Jettenaars te verbeteren. U leert ze kennen in ons dossier.



ONS DOSSIER van pagina 8 tot 11



**Openbaar vervoer :
het Jump-ticket is er PAGINA 4**

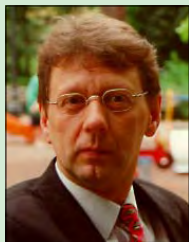
**Geef uw mening over het afvalplan
PAGINA 6**

**Het PWA : iedereen heeft
er baat bij PAGINA 7**

**29.3.2003 : BONEY M in Jette...
kaarten te koop ! PAGINA 7**

**Dromerig werk van Raymond
Vanderhaegen PAGINA 12**





Een echte buurtpolitie

De volgende weken, zal er een nieuwe stap gezet worden in de installatie van onze zonepolitie. De zoneverantwoordelijken en de sectorinspecteurs komen naar u toe tijdens de wijkvergaderingen. In mijn ogen is deze fase essentieel. Een presterende politiedienst die niet in contact staat met de bevolking is totaal zinloos. Ik wil u hierbij aanmoedigen om gebruik te maken van deze gelegenheid waardoor u de werking van onze politie beter kan begrijpen, kennis kan maken met de politie-inspecteurs uit de wijk, waar u uw opmerkingen en vragen kwijt kan.

Binnenkort zal u in uw brievenbus een uitnodiging krijgen voor een van deze wijkvergaderingen. Deze uitnodiging zal samengaan met een informatiebrochure van de politiezone Brussel-West. Hierin vindt u allerlei praktische inlichtingen over de verschillende politiediensten. Bewaar deze brochure, die nuttig zal zijn voor uw contacten met onze politie.

Ik ben ervan overtuigd dat de politiehervorming in geen geval een verwaarlozing kan rechtvaardigen, zelfs tijdelijk, van de buurttaken. Natuurlijk is het uitwerken van een dergelijke hervorming geen kinderspel. Natuurlijk zijn de op te lossen problemen omvangrijk en delicaat. Natuurlijk moeten de zoneverantwoordelijken al hun energie besteden aan de ontwikkeling van een goed presterende structuur. Dit vormt echter geen belemmering. De veiligheid van de bewoners blijft tegelijkertijd de bestaansreden en het eerste doel van de politiediensten. Ik kan mij niet inbeelden dat dit doel bereikt zal worden als de politieagenten niet aanwezig zijn op het terrein, in nauw contact met de bewoners.

Tijdens de voorstelling van de politiehervorming, vormde het buurtwerk een onderdeel van de voornaamste doelen van het project. Het was eveneens een van de prioriteiten in het kader van het veiligheidsplan van 2002 voor de politiezone Brussel-West. Ik denk dat er nog een lange weg af te leggen valt. De sectoren en wijken werden hertekend voor een beter beheer van de statistische gegevens. In de buurtvoorposten of antennes zijn nieuwe inspecteurs aan de slag gegaan. Nu kunnen we enkel progressieve ontwikkeling van deze buurtpolitie volgen.

Wat mij betreft, zou ik de wijk- en sectorinspecteurs willen aanmoedigen om hun inspanningen verder te zetten om een vertrouwensband te creëren tussen de Jettenaars en hun zonepolitie. Deze inspecteurs verrichten een essentiële taak. Ik wens hen veel succes met hun moeilijke taak. Ik wens ons een echte buurtpolitie.

Hervé Doyen, uw Burgemeester

Gemeenteraad in 't flits

Tijdens de eerste gemeenteraad van het jaar 2003, was de dagorde op 29 januari maar mager gevuld. Toch trokken enkele punten onze aandacht.

DE SAMENLEVING VERBETEREN IN DE WIJK BELGICA. Jaarlijks reikt de Franse gemeenschapscommissie subsidies uit voor intercommunale projecten onder de noemer 'integratie-samenleving'. Het voornaamste doel is om de verschillende plaatselijke gemeenschappen op een harmonieuze manier te laten samenleven. De Foyer culturel jettois diende een project in dat gericht was op de wijk Belgica. Via het project zullen er allerlei activiteiten worden georganiseerd met de jongeren uit de wijk, maar eveneens met de jongeren uit aanliggende gemeenten (voornamelijk Molenbeek, Laken en Koekelberg). Zo zullen er culturele en sportieve ateliers worden georganiseerd (rap, percussie, voetbal, basketbal,...). Persoonlijke projecten zijn natuurlijk welkom en kunnen eveneens worden uitgewerkt. De activiteiten zijn voornamelijk gericht op jongeren, die niet steeds de mogelijkheid hebben om deel te nemen aan de traditionele activiteiten zoals een scoutskamp of bij een sportclub. De ateliers worden georganiseerd door straatwerkers van de cel 'Interquartier' van de Foyer culturel jettois. Hun taak bestaat uit verschillende onderdelen: animatie voor de jeugd organiseren, een bemiddelingsrol spelen tussen de gezinnen en het schoolmilieu, de relaties tussen de verschillende generaties in de wijk verbeteren,... In het kader van dit programma zullen er binnenkort nog andere projecten worden voorgelegd aan de gemeenteraad.

VERVANGING GEMEENTERAADSLID Vanaf de gemeenteraad van 29 januari 2003 nam Martha Buysschaert (SPA) de plaats in van Françoise Auquier (MR, verkozen op de lijst PS-SPA). Martha Buysschaert kwam als eerste opvolgster op de lijst PS-SPA dus de gemeenteraad vervoegen, waar Françoise Auquier haar plaats afstond nadat ze verhuisde naar Ganshoren.

Noteer alvast...

De volgende zitting van de gemeenteraad is voorzien op woensdag 26 februari 2003 om 20u in het Gemeentehuis (Kardinaal Mercierplein 1 - niveau 2/3 - raadszaal). We herinneren er u nog even aan dat de debatten van de gemeenteraad openbaar zijn. Indien u het leven in uw gemeente van dichtbij wil volgen, de werking van de instituten wil leren kennen en/of sommige beslissingen beter wil begrijpen, aarzel dan niet om aanwezig te zijn op de gemeenteraadzittingen.

U kan zich eveneens gratis abonneren op de dagorde van de gemeenteraad. De lijst met punten die op de dagorde komen, zal u dan bij elke zitting worden opgestuurd, enkele dagen voor de gemeenteraad. Om u te abonneren, volstaat het om een aanvraag te doen bij het secretariaat van het gemeentebestuur (Henri Werriestraat 18-20 - bureau 119 - tel: 02.423.13.42).

Slachthuis in Molenbeek voor schapenfeest

Van 11 tot 14 februari 2003, viert de moslimgemeenschap het offerfeest, beter gekend als het "schapenfeest". Volgens de traditie offeren de moslimgezinnen voor deze gelegenheid een schaap. Om het slachten van deze schapen in de beste omstandigheden te laten verlopen, worden er in het Brussels Gewest tijdelijk verschillende rituele slachthuizen ingericht. Deze tijdelijke slachthuizen worden beheerd door Net Brussel dat zal instaan voor de resten van de schapen. De actie wordt georganiseerd in samenwerking met de Moslimexecutieve van België.

Dit jaar besliste Jette om samen te werken met de gemeente Sint-Jans-Molenbeek om een tijdelijk slachthuis (Scheldestraat 19) ter beschikking te stellen op dinsdag 11 februari. De Jettenaars hebben echter ook de mogelijkheid om naar het slachthuis van hun keuze te gaan. Er moet echter een slachtverklaring aangevraagd worden bij het gemeentebestuur. In Jette, wordt deze verklaring uitgereikt door de dienst Leefmilieu, met een zegelrecht van 5 euro. Dit document is noodzakelijk, wat ook het gekozen slachthuis is.

De informatie die onder de moslimgemeenschap werd verspreid, legde de nadruk op de transportomstandigheden van de schapen en op het respect voor de hygiënische omstandigheden opdat deze feestdag voor iedereen een succes wordt.

MEMO

VRAGEN OVER
DE GEMEENTE JETTE?
Surf naar www.jette.be.



ADMINISTRATIEF CENTRUM VAN JETTE

Henri Werriestraat 18-20
1090 Jette - Tel. 02/423.12.11
Openingstijden

- Alle diensten: van 8.30 tot 14 u.
- Behalve de dienst Burgerlijke Stand van 8.30u tot 12.30u.
- De dienst Bevolking eveneens op donderdag van 17u tot 19u.

DIENST SOCIALE ZAKEN

Wemmelsesteenweg 102
1090 Jette - Tel. 02/421.42.01

Open van maandag tot vrijdag tussen 8.30u en 14u, uitgezonderd de werklozensteun: van 8.30u tot 12u en van 13.30u tot 15.30u

GEMEENTEHUIS

Kardinaal Mercierplein 1
1090 Jette

- Politiecommissariaat
Tel. 02/423.14.00
- Stempellokaal
Tel. 02/423.14.16

PLAATSELIJK WERKGELEGENHEIDS-AGENTSCHAP

A. Vandenschriekstraat 77
1090 Jette
Tel. 02/423.19.10

OCMW

Sint-Pieterskerkstraat 47
1090 Jette

- Secretariaat: 02/422.46.11
- Sociale dienst: 02/422.46.40

Polyvalentie troef op de dienst Burgerlijke Stand

De dienst Burgerlijke Stand is het jaar 2003 goed gestart. Om het onthaal van het publiek te verbeteren en om te lange wachtrijen te vermijden, heeft het personeel de nodige inspanningen gedaan om het geheel van bewerkingen van de dienst onder de knie te krijgen. U kan zich dus richten tot de loketten 18, 19, 20 en 21, wat ook de bewerking is die u moet bekomen. Polyvalentie troef dus op de Burgerlijke Stand.

Ontmoeting met het gemeentebestuur



verschillende sectoren van het gemeenteleven. De Jettenaren hadden eveneens de mogelijkheid om de gemeentelijke mandatarissen te ontmoeten. Tijdens zijn toespraak, drukte Burgemeester Hervé Doyen de wens uit dat we bewuster zouden moeten worden over de voordelen waarvan we genieten. Hij engageerde zich om de verbetering van de leefomgeving van de Jettenaren verder te zetten, in een geest van luisterbereidheid en dialoog.

Op 11 januari, waren alle Jettenaren door Burgemeester Hervé Doyen, de leden van het College, OCMW-voorzitster Mireille Franca en de leden van de raad voor maatschappelijk welzijn uitgenodigd op de traditionele nieuwjaarsreceptie. Meer dan een receptie, vormt deze gelegenheid traditioneel een ontmoeting tussen de bevolking en het gemeentebestuur. De geïnteresseerden konden met hun vragen terecht op de vele stands, waar ze allerlei nuttige folders en documenten vonden over

De moeilijkheid van de macht

Onze burgemeester maakte van de nieuwjaarsreceptie gebruik om, niet zonder humor, een van de voornaamste moeilijkheden aan te stippen dat aan het hoofd staan van een gemeente met zich meebrengt. "Het openbare bestuur heeft een verantwoordelijkheid wat betreft het algemeen welzijn", herinnerde Hervé Doyen ons. "Dit betekent dat we de omstandigheden moeten creëren waarin iedereen zich volgens zijn persoonlijke keuzes kan gelukkig voelen. Dit is geen te onderschatten taak, aangezien deze omstandigheden subjectief zijn. Jan hecht veel belang aan parken en rust; Pieter houdt meer van animatie, cafés en cinema's; Marie wil speelpleinen in alle parken voor de kinderen; Ann droomt dan weer van een jeugdhuis niet te ver van het park. Zonder te vergeten dat dit park rustig moet blijven voor Jan. Fred wil zich gemakkelijk met de wagen kunnen verplaatsen terwijl Paul voor het openbaar vervoer opteert. Paul is dan ook opgetogen met de nieuwe bushalte, net voor het huis van Fred die mokt omdat hij geen parkeerplaats heeft voor zijn deur. Iedereen is tevreden met het nabijgelegen ziekenhuis, behalve Jan die niet opgezet is met de lawaaiige sirenes van de hulpdiensten. Kortom, de voorkeuren liggen vaak ver uit elkaar. Het is niet eenvoudig om te weten of de keuzes van de gemeentelijke verantwoordelijken tegemoetkomen aan de vraag van het algemeen welzijn."

Nieuwe reglementering stedenbouw

De Brusselse stedenbouwreglementering evolueert grondig. De Brusselse regering keurde onlangs een arrest goed terwijl er nog twee klaarliggen om eveneens goedgekeurd te worden. Via deze aanpassingen aan het reglement, zullen sommige procedures rond het bekomen van vergunningen worden vereenvoudigd, soms zelfs afgeschaft. De nieuwe reglementering zou tijdens het eerste semester van dit jaar in voege treden. Een woordje uitleg.

U wil een tuinhuisje plaatsen of andere kleine werken uitvoeren? Sommige kleine werken zullen mogelijk worden zonder dat u een stedenbouwkundige vergunning moet aanvragen. Binnenkort zal u uw leefomgeving kunnen aanpassen zonder dat u de vele administratieve procedures moet doorworstelen. Het nieuwe reglement voorziet

een lijst met werken en acties die vrijgesteld zijn van een vergunning. Meestal handelt het over werken binnens- of buitenshuis waarvan de stedenbouwkundige impact onbestaande of beperkt is, zoals bijvoorbeeld een tuinhuisje van maximum 9m² grondoppervlak. In andere gevallen, waar de werken betrekking hebben op woonwijken, behoudt het reglement de verplichting tot aanvraag van een stedenbouwkundige vergunning. De procedure zal hier echter worden vereenvoudigd. Zo zullen de werken niet langer een goedkeuring nodig hebben van de afgevaardigde ambtenaar, maar zullen deze vergunningen autonoom worden beheerd door de gemeenten. Dit geldt bijvoorbeeld voor de aanleg van een zwembad, beperkte bijgebouwen,...

U wil rustig slapen, zonder

gestoord te worden door het lawaai van een nachtwinkel, een lunapark of een videotheek? Voor de aanpassing van een handelszaak in een lunapark, een privé-club, een nachtwinkel,... blijft een stedenbouwkundige aanvraag verplicht. De woonzones blijven beschermd tegen handelszaken die geluidsoverlast veroorzaken en een negatieve invloed hebben op de levenskwaliteit in de buurt. Voor de andere soorten activiteiten, zal het reglement soepeler worden. Een eigenaar zal dus bijvoorbeeld zijn handelszaak kunnen veranderen van bakkerij naar een kledingwinkel of van een beenhouwerij naar een traiteur. Het doel is om de administratieve procedures voor deze wijzigingen in gebruik te vereenvoudigen, waarbij er toch nog enkele beperkingen worden behouden, zoals bijvoorbeeld een boekhandel aanpassen tot

een nachtwinkel).

U wenst uw leefomgeving te verbeteren? De aanpassing van het reglement voorziet de gevallen waarin werken verplicht een zogenaamde compensatie voorzien van de openbare stedenbouwkundige inrichting. Dit betekent dat een bouwheer voor een grote werf verplicht wordt om een aanleg van algemeen belang volledig of gedeeltelijk op zich te nemen. Denk hierbij aan de aanleg van groene ruimtes, van wegen,... Sommige gevallen zullen hiervan echter vrijgesteld zijn, zoals bijvoorbeeld de aanleg van woningen of groene ruimtes. Het doel van deze nieuwe reglementering is om de privé-investeerders te laten deelnemen aan projecten van openbaar belang.

HOFFELIJK PARKEREN VOOR PERSONEN MET BEPERKTE MOBILITEIT

Dicht bij de ingang van openbare infrastructuur, sportcentra, concertzalen of handelscentra vindt men meestal parkeerplaatsen gereserveerd voor mindervalide personen. Deze personen met een beperkte mobiliteit kunnen ook een gereserveerde plaats aanvragen voor hun deur. Vele autobestuurders respecteren deze regeling echter niet en parkeren hun wagen onbeschaamd op de parkeerplaats voor mindervaliden.

In het kader van een actie voor de rechten van de mindervaliden, hebben de Vlaamse Federatie van Gehandicapten en de 'Association Socialiste de la Personne Handicapée' een campagne gelanceerd om de mensen te sensibiliseren rond het respect voor de parkeerplaatsen voor mindervaliden. Deze campagne, "Hoffelijk parkeren" gedoopt, verduidelijkt de bestaansredenen van deze plaatsen en

sensibiliseert het publiek rond het concept beperkte mobiliteit. Naast de verdeling van affiches, gaat er ook een petitie rond in het hele land. Op deze manier kunnen de mensen hun respect bevestigen voor de parkeerplaatsen voor mindervaliden. Deze petitie zal aan de regeringscommissaris van Sociale Veiligheid worden overhandigd op 15 mei 2003, tijdens een studiedag georganiseerd door de beide verenigingen over "Het recht op diensten van gehandicapte personen rond verkeersveiligheid".

We herinneren eraan dat de gemeente Jette in december 2001 het "Handvest voor de Integratie van Gehandicapte Personen" van deze twee verenigingen goedkeurde. Onze gemeente engageerde zich hierbij om alle nuttige maatregelen te nemen opdat de gehandicapte personen konden deelnemen aan het sociale, culturele en

politieke leven in Jette.

Voor meer info: 02.515.02.25.

Hoe de petitie "Hoffelijk parkeren" tekenen?

Er liggen exemplaren van de petitie "Hoffelijk parkeren" in de meeste Jetse infrastructuur: administratief centrum (Henri Werriestraat 18-20), dienst Sociale Zaken (Wemmelsesteenweg 102), sport- en culturele infrastructuur, bibliotheken,... U kan het document eveneens vinden op www.mutsoc.be/asph/. De petitieformulieren moeten op 25 april 2003 teruggestuurd zijn.

Homohuwelijken goedgekeurd

Vorige week werd het wetsontwerp rond homohuwelijken goedgekeurd, na een lange strijd van de holebibeweging. Voortaan kunnen alle koppels huwen, dus ook partners van hetzelfde geslacht. De homokoppels die huwen, zullen over dezelfde rechten en plichten beschikken als bij een heterohuwelijk. Voor de afstamming, het 'meeouderschap' of adoptie bij homokoppels is het echter nog wachten op een regeling.

Jump-ticket voor vlotter overstappen tram, bus, metro en trein

Er werd al lang over gepraat. Nu is het eindelijk zover. Als u zich met het openbare vervoer verplaatst in Brussel, volstaat voortaan een enkel ticket voor het netwerk van de MIVB, De Lijn, de TEC en de MIVB. Dit "Jump-ticket" geldt voor de kaartjes van 1 reis, 5 reizen, 10 reizen en 1 dag van de MIVB, net als voor de gelijkaardige

vervoerskaartjes van De Lijn, de MIVB en de TEC. Het Jump-ticket geldt enkel in de zone "Brussel".

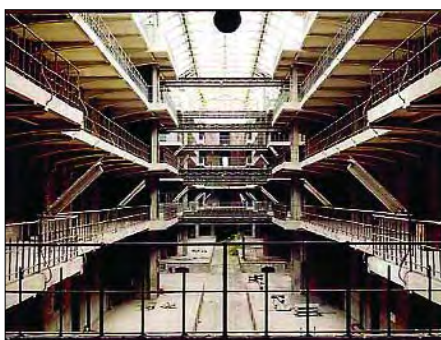
Voor het nieuwe ticket werden er in alle NMBS-stations dezelfde ticketautomaten geplaatst als in de metrostations. Concreet kan u binnen het Brusselse gewest op de

trein, de bus van De Lijn of de TEC en de metro met eenzelfde ticket als u binnen het uur overstapt. Een bijkomende reden om gebruik te maken van het openbaar vervoer.

Voor verdere inlichtingen: tel. 02.515.20.00 of www.ticketjump.be

Thurn & Tassis wordt stadswijk met toekomstvisie

Na jarenlang aanmodderen en allerlei (wilde) plannen, lijkt er eindelijk een nieuwe bestemming te zijn gevonden voor de site van Thurn & Tassis. Het verlaten industrieterrein langs het kanaal moet de komende jaren uitgroeien tot een stad binnen de stad, met voorzieningen van woonruimte tot cultuur, van studentencampus tot handelsruimte,... Het 30 hectare grote gebied zal onder de noemer 'Project T&T' evolueren tot een stadswijk met een toekomstvisie, die ook het noorden van Brussel opnieuw de nodige dynamiek zal meegeven.



Integreren binnen bestaand stadsstructuur

Tussen 1490 en 1890 was T&T eigendom van de prinselijke familie Thurn und Thassiss, die de eerste officiële postdienst oprichtte tussen Brussel en Wenen. Nadien groeide de site uit tot een havenstation waar handel werd gedreven in steenkool, koffie, wijn, tabak en chocolade. De florierende handelsactiviteiten zorgden voor jobs en

bracht de buurt in een stroomversnelling. De havenactiviteiten verloren echter het pleit tegen het opkomend vrachtovervoer en de site verloederde. Nu en dan komt het geweldige gebouw nog eens tot leven tijdens Couleur Café of een voorstelling van Cirque du Soleil. Nu heeft een projectontwikkelaar met Project T&T echter zijn schouders gezet onder de vernieuwing van Thurn & Tassis.

Op het vernieuwde T&T zullen wonen, werken, studeren, ontspanning en cultuur worden samengebracht. Het ambitieuze project voorziet 25% woningen, goed voor een duizendtal bewoners. Daarnaast komen er kantoren en handelsruimte en een hotel. De Brusselse universiteiten en industriële afdelingen van de hogescholen zullen zich bovendien verenigen op de voorziene ingenieurscampus, die meer dan 3.000 studenten zal samenbrengen. Een wetenschapsmuseum en een centrum voor mobiliteitsstudies zullen eveneens een plaats krijgen op de site. Ook de circuschool zal z'n intrek nemen in het vernieuwde T&T. Er is eveneens een bibliotheek voorzien. Met het oog op cultuur komt er bovendien een polyvalente evenementenhall, geschikt voor tentoonstellingen en concerten, zodat Couleur Café geen ander onderkomen moet zoeken. Project T&T voorziet eveneens een stadspark van ruim 3 hectaren om het geheel wat te verluchten.

Door de combinatie van deze verschillende aspecten, zal het vernieuwde T&T zich vlot kunnen integreren binnen de bestaande stadsstructuur. Het moet niet alleen de Thurn & Tassis-site haar glorie van weleer terugschenken maar bovendien ook de noordwijk nieuw leven inblazen. Zo

zal de omgeving eveneens opgefrist worden, met nieuwe lanen en een nieuwe brug over het kanaal. Deze brug moet de verbinding met het noordstation vergemakkelijken. Met het oog op een vlotte bereikbaarheid wordt er een mobiliteitsplan uitgewerkt met een tram- en busverbinding (shuttle) tussen T&T en het noordstation en een nieuwe metrohalte Sainctelette.

De Jetse burgemeester Hervé Doyen is opgetogen met de plannen. "De renovatie van een site van dergelijke omvang in een stadsomgeving biedt een unieke kans om de wijk te dynamiseren. Al te vaak gaat er in Brussel weinig aandacht naar projecten over het kanaal. Zo zou de derde Europese school ook best langs de noordzijde van het kanaal worden opgericht, om een beter evenwicht te bekomen met de prestigieuze Europesewijk en Europese scholen in het zuiden van onze hoofdstad. Ik kan me volledig vinden in het renovatieproject, dat ook aandacht besteedt aan wetenschap en mobiliteit. Hun algemene aanpak toont aan dat de projectontwikkelaars doordacht te werk gaan", aldus Hervé Doyen.

Historisch patrimonium respecteren

De eerste fase van de vernieuwing voorziet de renovatie van het Koninklijke Pakhuis. Het historische waardevolle gebouw krijgt een commerciële bestemming. De kantoren, handelsruimte en ateliers zullen een moderne inkleding krijgen, waarbij het historische patrimonium wordt gerespecteerd. Deze renovatie zou eind 2003 reeds achter de rug moeten zijn en bovendien voor de nodige investeerders en fondsen moeten zorgen om de rest van de plannen uit te werken. Voor de tweede fase moet echter een bijzonder bestemmingsplan worden uitgewerkt, waarna er een bouw- en milieuvergunningsaanvraag zal worden ingediend. Aangezien de fiscale opbrengsten voor Brussel Stad en Molenbeek op 5 miljoen euro per jaar wordt geschat, zullen de overheden waarschijnlijk geen spelbreker spelen. Indien de vergunningen en de investeerders vlot over de brug komen, zal het project binnen tien jaar achter de rug zijn.

De politie dicht bij u

Sinds de politiehervorming in 2001, maakt de gemeente Jette deel uit van de politiezone Brussel-West, samen met Sint-Agatha-Berchem, Ganshoren, Koekelberg en Sint-Jans-Molenbeek. Gelijktijdig met de ontwikkeling van nieuwe structuren van onze lokale politie, moesten er twee uitdagingen worden aangegaan. Enerzijds een optimaal beheer van de interventies en anderzijds de bewoners een politie aanbieden die dicht bij de bevolking staat.

Bij het begin van 2003, kunnen de burgers de zonepolitie beter leren kennen. De komende weken zullen de Jettanaren in hun brievenbus een brochure krijgen, getiteld "De politie dicht bij u". De brochure biedt een overzicht van alle praktische inlichtingen rond de werking van de politiezone Brussel-West. Deze brochure wordt samen verstuurd met een uitnodiging voor een van de vijf wijkvergaderingen georganiseerd in Jette tijdens de maand februari en maart 2003. Deze vergaderingen vinden plaats in aanwezigheid van Burgemeester Hervé Doyen, commissaris Johan De Becker, korpschef van de zone Brussel-West, en de verantwoordelijken van de Jetse divisie. Deze vergaderingen bieden de bewoners de mogelijkheid om kennis te maken met de sectorinspecteurs die verantwoordelijk zijn voor hun wijk.

De BIWD verduidelijkt haar verantwoordelijkheden

De BIWD (Brusselse Intercommunale voor Waterdistributie) is in het Brusselse volledig verantwoordelijk voor uw watervoorziening tot en met uw watermeter. Voorheen gold dit enkel voor 15% van de gevallen. Voor 156.000 aansluitingen stopte de verantwoordelijkheid van de BIWD bij de aansluiting of het stopkraantje.

De BIWD besliste onlangs dat ze vanaf 1 januari 2003 verantwoordelijk zal zijn voor uw wateraansluiting tot en met de watermeter en dit in alle gevallen. Hierdoor zal ze alle onderhoudskosten en eventuele reparatiekosten voor de installaties op zich nemen.

Daarnaast lanceert de intercommunale een operatie om de aansluiting met loden buizen te verwijderen. Deze zouden allen tegen 2013 verdwenen moeten zijn. Met deze campagne wil men conform geraken met de Europese richtlijnen hieromtrent.

Inlichtingen: BIWD - Wolstraat 70 - 1000 Brussel - tel: 02.518.88.97 - fax: 02.518.83.05.

Info WERVEN

BELGICALAAN

De pare zijde van de Belgicalaan is open voor het verkeer tot eind februari. De onpare zijde zal gesloten blijven met het oog op de werken aan de voetpaden en het wegdek.

MOHRFELDSTRAAT

De privé-aansluitingswerken zijn achter de rug.

DE LEVIS MIREPOIXLAAN

De verbredingswerken aan de weg zijn nog steeds aan de gang en dit tot eind februari.

VANDEBORGHTSTRAAT

De vernieuwingswerken aan de openbare verlichting zijn aan de gang tussen de Lakenselaan en de Prins Boudewijnstraat. Het einde van deze werken is voorzien voor eind februari.

Een plaats voor de fietser in Jette

Sinds ongeveer een jaar hebben de Fietsersbond van Jette, de 'Groupe de Recherche et d'Action des Cyclistes Quotidiens' (GRACQ) van Jette en de Werkgroep Gemeentelijk Fietsbeleid van Agalev Jette de handen in elkaar geslagen. Ze hebben het platform 'Vélo Fiets Jette' opgericht om twee dossiers te behandelen, in samenwerking met Schepen van Openbare Ruimte Jean-Louis Pirotin en de Mobiliteitsadviseur Philippe Caudron.

Deze dossiers behandelen het openstellen van eenrichtingsstraten voor fietsers in beide richtingen en het plaatsen van degelijke fietsstallingen. De werkzaamheden van het platform 'Vélo Fiets Jette' zullen in verschillende stappen verlopen. Tijdens de zomer van 2002 hebben leden van de drie groepen zich op het terrein begeven, waar ze metingen uitvoerden, schetsen en notities maakten over het hele grondgebied van de gemeente. Deze gegevens werden in een synthese samengevat met grafieken. Daarna zijn de werkvergaderingen met de gemeenteverantwoordelijken en een specialist van het gewest van start gegaan.

De contacten worden intussen verdergezet. Er werd een lijst opgesteld met eenrichtingsstraten waar men zonder grote problemen in tegenrichting zou kunnen fietsen. Sommige aanpassingen zijn reeds doorgevoerd, zoals in de Procureurstraat en de Sint-Vincentius a Paulostraat. Momenteel ligt het dossier rond de fietsstallingen op tafel. De verschillende aanpassingen moeten bijdragen tot een grotere veiligheid van de weggebruikers en zullen bijdragen tot de mobiliteit in Jette.

Diegenen die het platform 'Vélo Fiets Jette' zullen vervoegen om een handje toe te steken bij het opbouwend werk kunnen contact opnemen met:

- voor de Fietsersbond Jette: Guido Vanden Wyngaerd - Vanderborghstraat 139 - e-mail: guido.vandenwyngaerd@tijd.com - tel: 0476/40.72.82.

- voor de Gracq Jette: Guy Egerickx - O.L.Vrouw van Lourdeslaan 67 - e-mail: guy.egerickx@wanadoo.be - tel: 02.424.27.13.

- voor de Werkgroep Gemeentelijk Fietsbeleid van Agalev: Annemie Maes - Vanderborghstraat 46 - e-mail: anniememaes46@hotmail.com - tel: 02.426.46.87.

UW VEILIGHEID IS ONZE ZAAK

Politie in de praktijk

Elke maand, zullen we in deze rubriek "Politie in de praktijk", een thema aanboren rond de relatie tussen u en de politiediensten. Er zullen raadgevingen worden verstrekt, informatie doorgegeven, om u het leven te vereenvoudigen en u beter te beschermen. Zo zal u op de hoogte zijn van de laatste nieuwtjes op wettelijk niveau of rond de organisatie van de diensten van de politiezone Brussel-West.

Een veiligheidsplan voor onze politiezone

Naast de dagelijkse taken en missies, hebben de politiediensten enkele verplichtingen opgelegd gekregen door de federale politie of door de regering. Onder deze verplichtingen ondermeer de uitwerking van een zonaal veiligheidsplan.

Dit zonaal plan is gebaseerd op een analyse van de politiezone. Deze analyse, gerealiseerd tijdens 2002, gaven de verantwoordelijken van de zone Brussel-West de mogelijkheid om een stand van zaken op te maken rond de bevolking, de geografische situatie, de economische situatie en de criminaliteitscijfers in de zone. Dankzij deze stand van zaken, konden de grootste problemen binnen de zone worden vastgelegd wat betreft politie- en preventiewerk.

Na overleg met de vijf burgemeesters, het parket en de diensten van de federale politie, werd beslist dat er naar zeven domeinen bijzondere

aandacht zal uitgaan. Zes externe prioriteiten en een interne prioriteit werden naar voor geschoven: de jongerenbendes en de straatcriminaliteit, inbraak in wagens, inbraak in woningen, problemen gelinkt met verdovende middelen, de specifieke wetten, het lokaal verkeer en de interne communicatie.

Voor elk van deze prioriteiten werden werkgroepen opgericht met een projectverantwoordelijke. Gedurende twee maanden kwamen ze samen om actieplannen uit te werken. Deze werkgroepen bestonden uit politiepersoneel maar ook uit medewerkers van de gemeente en het parket.

Het doel is om een daling te bekomen van de criminaliteit en de onveiligheidsfenomenen, naast een verbetering van de levenskwaliteit in de zone. Voor de verschillende acties die

zullen worden ontwikkeld zal men zowel voor de preventieve als de repressieve aanpak opteren. Deze acties zullen in de loop van 2003 worden uitgevoerd. In de wijken die in het bijzonder lijden onder een bepaalde vorm van criminaliteit of onveiligheid zullen specifieke acties worden gevoerd.

Het zoneplan zal jaarlijks geëvalueerd worden. De zoneverantwoordelijken kunnen zo oordelen over het effect van de acties op de problematieken, maar dit biedt eveneens de mogelijkheid tot verderzetting, heroriëntering of het stopzetten van de lopende acties.

Om de politiezone Brussel-West te bereiken: divisie Jette, tel: 02.423.14.00 - centraal commissariaat van Molenbeek, tel: 02.12.38.00.

Verhoogde controles rijden onder invloed

In het kader van de BOB-campagne die rond de periode van de eindejaarsfeesten wordt gevoerd tegen het rijden onder invloed, hebben de politiediensten opnieuw alcoholcontroles uitgevoerd. Deze controles, die plaatsvonden tussen 30 november 2002 en 13 januari 2003, onderwierpen meer dan 80.000 personen aan een ademtest. Uit de resultaten van de federale politie en de zonepolitie blijkt dat 9,9% van de bestuurders werd betrapt met meer dan 0,5‰ alcohol in het bloed.

Het aantal controles werd in vergelijking met vorig jaar verdubbeld, dankzij de inspanningen van de politiediensten. De verschillende parketten van hun zijde, opteren voor een streng beleid in de strijd tegen het rijden onder invloed. Zo werden er bijna 6.000 rijbewijzen ingetrokken voor de 8.000 geconstateerde gevallen van alcohol achter het stuur.

Minister van Mobiliteit en Transport Isabelle Durant en het Belgisch Instituut voor Verkeersveiligheid constateerden de onaantvaardbare verhoging van het aantal positieve bestuurders. De cijfers bevestigen de tendens die onder invloed rijden vaak veel drinken vooraleer ze toch nog achter het stuur kruipen. Twee derde van de positieve bestuurders hadden namelijk een

alcoholgehalte van 0,8‰ of meer.

Door de constante daling van het aantal controles sinds '96-'97, dachten veel personen ongetwijfeld dat ze weinig risico's liepen om in het zakje te moeten blazen. Deze tendens zal echter veranderen, nu het aantal controles de hoogte in gaat. Tegen 2005 zou minstens een bestuurder op tien gecontroleerd worden. Een gewaarschuwd

man... De verkeersveiligheid, en de strijd tegen het rijden onder invloed in het bijzonder, vormen prioriteiten voor de politiediensten en de parketten. De combinatie van de verhoogde controles met een sensibilisatieluw zou een gedragswijziging moeten veroorzaken bij de bestuurders.

Mentaliteitswijziging overdreven snelheid

Het Belgisch Instituut voor Verkeersveiligheid heeft de resultaten bekendgemaakt van een onderzoek naar de perceptie van snelheid. Een duizendtal personen werd ondervraagd tijdens september 2002. Een gelijkaardige enquête werd ook al gevoerd in september 2001. Uit de onderzoeken blijkt dat de positieve perceptie van snelheid onder de bevolking en bestuurders sterk is afgenomen. 57% van de ondervraagde personen meent dat een te hoge snelheid ongelukken kan veroorzaken op de weg, terwijl 61% van de bestuurders snel rijden sociaal aanvaardbaar is. Deze mentaliteitsrevolutie is vooral opmerkelijk bij de mannen en bij de 35-jarigen.

"Deze aanmoedigende resultaten zijn te danken aan de sensibiliserings- en repressieve maatregelen", onderlijnt minister Isabelle Durant. "Dit wijst erop dat de genomen maatregelen, de sensibiliseringscampagnes en het publiek debat van de Staten Generaal voor Verkeersveiligheid een duidelijk effect hebben op de mentaliteit van de bestuurders."

Het is echter nog te vroeg om al victorie te kraaien. De perceptie van snelheid en het risico op controles zijn misschien positief geëvolueerd, dit vertaalt zich echter nog niet in het gedrag van de Belgen. Qua respect voor de snelheidslimieten is er nog werk aan de winkel.



Unieke puppy- en hondentraining in Jette

honden van alle leeftijden, ouder dan 5 maanden. In 8 lessen leert de hond gehoorzamen aan de basisbevelen en sociaal omgaan met andere mensen en honden. De baasjes krijgen meer inzicht in het hondgedrag en leren hoe ze het gedrag van hun hond kunnen beïnvloeden.

De lessen zullen steeds herhaald worden, zodat ook de toekomstige hondenbaasjes er met hun puppy of volwassen viervoeter terecht kunnen. Voor de eerste lessenreeks kwamen er 9 deelnemers opdagen.

De lessen passen perfect binnen de 'hondenpolitiek' die de gemeente reeds jaren voert in Jette. Zo won de gemeente in 1998 de internationale "Pet in Cities Award" voor de aandacht die het besteedt aan de huisdieren en de honden. Dit was een beloning voor het goede werk die de gemeente leverde om het harmonieus samenleven tussen mens en dier in stedelijk milieu te bevorderen. Een politiek die werd verdergezet, waarbij er voor de honden de nodige ruimtes voorzien zijn in de openbare inrichting. Momenteel zijn er maar liefst 42 hondenloketten en 22 hondenruimtes in Jette. Via de unieke trainingen leren de hondenbaasjes leren hoe ze het gedrag van hun viervoeters kunnen controleren, hetgeen zowel de hondenbezitters als

de overige Jettenaars ten goede komt.

De kostprijs van de puppyopvoedingslessen is 130 euro. De deelnemers ontvangen hiervoor niet alleen 6 groepslessen maar ook het gepatenteerd All Dog Control System. Dit is een systeem waarmee zij het gedrag van hun hond zelf kunnen controleren en kunnen bijstellen gedurende de rest van het leven van de hond, zodat er geen probleemgedrag optreedt.

Voor meer informatie en inschrijvingen: All Dog Training: Tel: 0800/94.035. Internet: www.alldog.be.

Compostvaten te koop...

Als u thuis uw tuin- en keukenafval wil composteren, biedt de gemeente u de mogelijkheid om tegen een behoorlijke prijs een compostvat aan te kopen. Er wordt een handleidingsboekje bijgeleverd waarin u alle nuttige informatie terugvindt. U kan de compostvaten kopen, 20 euro voor de Jettenaars en 45 euro voor de niet-Jettenaars, op de dienst Beplantingen (Laarbeeklaan 120 - tel: 02/478.22.99 - open op dinsdag en donderdag van 9 tot 12u). U kan er eveneens terecht met uw groen afval.

Jette helpt u om van uw puppy of volwassen viervoeter een echte gezinshond te maken

Op zaterdag 25 januari gingen in Jette op zaterdagmiddag hondentrainingen van start in de gemeentelijke beplantingsdienst (Laarbeeklaan 120, 1090 Jette). Dit is het resultaat van de samenwerking tussen Schepenen van Leefmilieu Bernard Lacroix en All Dog Training.

De puppytraining is bedoeld voor jonge puppy's tot 18 weken oud. In 6 lessen wordt de basis gelegd om van de puppy een echte gezinshond te maken, met een prettig karakter. Niet louter de gehoorzaamheid van de hond, maar het volledige gedrag wordt getraind.

Vanaf april zijn er ook trainingen voor

Geef uw mening over het afvalplan

Het BIM legt goede cijfers voor rond afvalbeheer en heeft nieuw afvalplan klaar

Het Brussels Instituut voor Milieubeheer (BIM) heeft een nieuw afvalplan uitgewerkt. Dit derde afvalplan legt de grote lijnen vast rond afvalpreventie en -beheer in het Brusselse voor de komende vijf jaar. Tot 31 maart 2003 kunnen de bewoners tijdens het openbaar onderzoek hun mening geven over het plan, dat zich toespitst op de gezinnen, de scholen en de ondernemingen.

Het eerste deel van het afvalplan is gewijd aan de acties voor gezinnen. Als we de balans opmaken van het geproduceerde afval in onze hoofdstad, blijkt dat elke Brusselaar gemiddeld 360 kg afval per jaar produceert. Voedingsafval (20%), verpakkingsafval (20%) en afval van papier en karton (23%) vormen het grootste onderdeel van dit geproduceerde afval. Positief is dat het huishoudelijk afval sinds '98 gestabiliseerd is waarbij we een daling van de restfractie en een stijging van de selectieve inzamelingen opmerken.

Deze resultaten kwamen er door de realisaties die in het tweede afvalplan werden uitgewerkt. Inzake preventie werden er verscheidene informatieve en sensibiliseringscampagnes gevoerd en 36 pilootprojecten uitgewerkt met het oog op een daling van het huisvuil. Het composteren werd gepromoot via de compostmeesters, publicaties, open tuinen en de samenwerking met de gemeentes. Momenteel composteert 6% van de bevolking of 27.000 gezinnen. Ook wat betreft de selectieve inzameling kunnen er goede cijfers worden voorgelegd. In 2001 werd 103.000 ton afval selectief ingezameld door Net Brussel tegenover slechts 58.000 ton in '98. Het aantal gemeentelijke containerparken werd uitgebreid, terwijl er ook een nieuw gewestelijk containerpark

bijkwam in Vorst. Daarnaast werd er gestart met de inzameling van groenafval, goed voor 3.660 ton in 2002.

Om in de toekomst deze positieve trend verder te zetten, heeft het derde afvalplan nieuwe doelstellingen vastgelegd. Men zal de komende jaren trachten de groei van de afvalproductie beneden de economische groei te houden, het hergebruik aanmoedigen, net als het sorteren en de selectieve inzameling van recycleerbare fracties. Men hoopt ook een mentaliteitswijziging te bekomen, waarbij het koop- en verbruikersgedrag milieubewuster worden, maar ook de productiewijze, ... In de praktijk betekent dit bijvoorbeeld een verhoging van de gemeentelijke containerparken, een vereenvoudiging van het sorteren voor de consument, een testproject voor selectieve inzameling van volumieuze afvalstromen (horeca, kantines, ...) etc..

Het afvalplan is onderworpen aan een openbaar onderzoek. U kan tot 31 maart het dossier raadplegen bij de dienst leefmilieu - 2de verdieping administratief centrum - Henri Werriestraat 18-20, 1090 Jette - van maandag tot vrijdag van 8.30u tot 11.30u en van 12.30u tot 14u. Uw eventuele bezwaren en opmerkingen kan u schriftelijk indienen bij het Brussels Instituut voor Milieubeheer (BIM, Gulledele 10, 1200 Brussel).

Op donderdag 13 februari vindt er om 19u in de polyzaal van de Nederlandstalige gemeentelijke bibliotheek (Kardinaal Mercierplein 6) een openbare hoorzitting plaats, waarop iedereen zijn bezwaren en opmerkingen kan bekendmaken.

Nag tot 31 maart kan u in de Sint-Gonikshallen te 1000 Brussel terecht voor de tentoonstelling "(Over)leven op onze planeet", alle

REINHEID

Nieuwe aanhuisophaling hinderlijke voorwerpen vervangt containers

Tot eind 2002 konden de Jettenaars om de twee maanden hun hinderlijke voorwerpen kwijt in de containers die om de twee maanden op het Kardinaal Mercierplein, de Schuermansstraat en de Ongenastraat werden geplaatst. Het gemeentebestuur besliste echter om deze containers af te schaffen. Het Gewest heeft namelijk de aanhuisophaling van hinderlijke voorwerpen aangepast, met een ophaling op zondag na afspraak. De mogelijkheid om dit afval op zondagnamiddag te laten komen ophalen is nieuw en moet iedereen de mogelijkheid geven om van deze dienst gebruik te maken.

Voortaan kunnen de Brusselaars 2 m³ hinderlijke voorwerpen per zes maanden gratis kwijt. Daarna betaalt u 16 euro per bijkomende m³. Als u wenst dat Net Brussel uw hinderlijke voorwerpen aan huis komt ophalen, volstaat het om te bellen naar het gratis nummer 0800/981.81.

Het is ook nog steeds mogelijk om uw hinderlijke voorwerpen aan huis te laten ophalen via de ophaalacties van de gemeente. In samenwerking met Net Brussel organiseert het gemeentebestuur vier maal per jaar ophalingen aan huis van hinderlijke voorwerpen. Merk op dat de hinderlijke voorwerpen niet op het voetpad mogen worden geplaatst voor de aankomst van de vrachtwagen. Op de dag van de ophaling moet er iemand thuis aanwezig zijn. Na de campagne in december waarvoor u zich tot vorige maand via het antwoordstrookje uit Jette Info kon inschrijven, vinden er volgend jaar opnieuw vier ophalingen plaats. **Van 17 tot 21 maart, van 12 tot 16 mei, van 20 tot 24 oktober en van 8 tot 12 december.** Voor de ophalingsactie tijdens de maand maart, kan u zich inschrijven via het onderstaande strookje.

Indien u uw grofvuil (elektrische huishoudtoestellen, meubelen,...) wenst weg te doen, kan u ook terecht in het containerpark van het Brusselse Gewest. Voor de huishoudens is dit gratis.

Daarnaast kunnen particulieren, handelaars, ambachtslui en kleine ondernemingen met hun bouw- of afbraakafval (chassis, gootstenen, rolluiken, marmar, balken,...) eveneens terecht in het containerpark van het Gewest. Het Gewestelijk containerpark vindt u in de Rupelstraat in 1000 Brussel. **Open van dinsdag tot zaterdag van 9u tot 16u.**

Groen afval en klein chemisch afval

Takken (met een maximumdiameter van 7cm), ander groen afval en klein chemisch afval mogen niet in de containers. Met dit afval kan u terecht bij de dienst Beplantingen (gemeentelijke serres - Laarbeeklaan 120) **elke dinsdag en donderdag van 9 tot 12u en op zaterdag van 9 tot 14u.**

Het groen afval wordt tijdens de winter niet langer van deur tot deur opgehaald. Vanaf de lente zal deze dienst waarschijnlijk worden hernomen.

Antwoordstrookje ophaling hinderlijke voorwerpen, terug te sturen naar de dienst Reinheid (Henri Werriestraat 18-20 in 1090 Jette - fax: 02/424.04.69) ten laatste op 28 februari 2003.

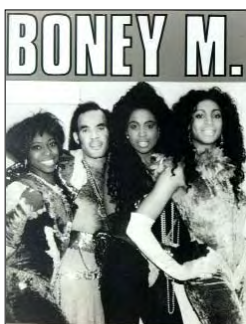
Naam: _____
 Voornaam: _____
 Adres: _____
 Tel: _____
 HINDERLIJKE VOORWERPEN - Volume in m³: _____
 Beschrijving: _____
 STEENGRUIS - Aantal zakken: _____

De vzw Sport te Jette en Schepen van Sport Benoît Gosselin nodigen u uit op de

25STE NACHT VAN DE JETSE SPORTERS

op zaterdag
29 maart 2003
vanaf 20.30u

in de Omnisportzaal van Jette (Graafschap Jettelaan)



Featuring Bobby Farrell

De jaren '60-'80 met BONEY M

Reuzetombola Iste prijs: een cruise van 8 dagen voor 2 personen langs de Caraïben (vlucht inbegrepen)

Toegangsprijs: 12 euro - kinderen onder de 10 jaar: 5 euro (kaarten volwassenen niet te koop de avond zelf)

Toegangskarten en tombolatickets worden verkocht bij de Jetse sportclubs en bij de gemeentelijke sportdienst (tel: 02.423.12.97)

Reservatie van tafels vanaf 1 maart 2003 bij de opzichter van de Omnisportzaal, ter plaatse (Graafschap Jettelaan) of telefonisch (02.478.0.67) tussen 19 en 20u

De winst van de avond wordt verdeeld onder de sportclubs.

NIS voert onderzoek

Het Nationaal Instituut voor Statistiek (NIS) organiseert sinds 1999 een doorlopende enquête over de arbeidskrachten. Dit onderzoek gebeurt onder gezinnen die toevallig uit het rijksregister werden gekozen. De enquête handelt over de werksituatie (betrekking, studie, werkloosheid, pensioen,...) van elk lid van het gezin. De deelname aan de enquête is verplicht. De betrokken huishoudens worden per brief op de hoogte gebracht van de datum waarop een van de enquêteurs bij hen zal langskomen. De gekozen Jetse families mogen vanaf 10 februari 2003 het bezoek van een enquêteur verwachten. Bijkomende inlichtingen kunnen bekomen worden op het gratis nummer 0800.92.502 van 9 tot 12u en van 14 tot 16u.

SOLIDARITEIT

Nieuws van het PWA-front

Het PWA: iedereen heeft er baat bij

Zoals de meeste Belgische gemeenten heeft ook Jette zijn Plaatselijk Werkgelegenheidsagentschap met dito service. Het PWA van Jette werd in het bijzonder opgericht om in te spelen op de behoeften van de hele bevolking. Het PWA, voorgezeten door Schepen Werner Daem, biedt dan ook een bijzonder ruim pallet aan diensten aan.

Bent u werkzoekende?

Als u minimum twee jaar werkloos bent (6 maanden indien u 45 of ouder bent) of een leefloon geniet, kunt u zich bij het PWA inschrijven om te klussen. Op die manier kunt u maandelijks netto 166,5 euro (6.750 BEF) bijverdienen. Uiteraard is dat klussen slechts een tijdelijke oplossing. Het PWA kan u echter wel een duwtje in de rug geven om via een opleiding of het nieuwe ACTIVA-banenplan een echte arbeidsovereenkomst in de wacht te slepen. Ook voor begeleiding bij het verwerven van een ACTIVA-baan kunt u bij het PWA terecht: aanvraag van de kaart, opstellen van een CV, werkaanbiedingen in Jette, ...

U bent Jettenaar en zoekt iemand om een handje te helpen?

Particulieren die in Jette wonen, vzw's en niet-commerciële verenigingen die in onze gemeente zijn gevestigd, kunnen een beroep doen op het PWA. Zoekt u iemand voor een bepaalde klus? Het PWA kan u beslist helpen. Bij het PWA vindt u niet alleen medewerkers voor het vervullen van typische huishoudelijke taken, maar ook mensen om te helpen bij de strijk, het doen van de boodschappen, zorg te dragen voor uw huisdieren, het begeleiden van bejaarden en het helpen bij het afhandelen van administratieve taken, de kinderopvang, ... Ook voor kleinere klussen en het onderhoud van uw tuin kunt u een beroep doen op PWA-medewerkers. Er zijn enorm veel mogelijkheden; alleen concurrentie aan het reguliere arbeidscircuït is uit den boze.

U bent handelaar of hebt een bedrijf in Jette en wenst extra personeel aan te werven?

Het PWA heeft oren naar uw wensen en kan u met woord en daad bijstaan voor een aanwerving in het kader van het nieuwe ACTIVA-banenplan (verminderde werkgeversbijdragen, maandelijkse tussenkomst wat betreft het loon van de nieuw aangeworven medewerkers). U kunt uw werkaanbiedingen ook bij het PWA aankondigen en, indien gewenst, kan het PWA u ook de kandidaten voorstellen die in

aanmerking komen voor een ACTIVA-baan.

Kers op de taart: het Jet'Contact team is er voor alle Jettenaars.

Begin 2002 werd in bepaalde gemeenten, waaronder Jette, het preventiecontract met het Ministerie van Binnenlandse Zaken niet vernieuwd. Het PWA heeft dan in samenwerking met de gemeente beslist om het beheer en de financiering van het vroegere Stadswachtenteam (dat niet was opgenomen in het nieuwe preventiecontract met het Brussels Hoofdstedelijk Gewest) op zich te nemen. Een nieuw team dat instaat voor het welzijn en de veiligheid van de Jettenaars werd dus opgericht: het "Jet'Contact" team.

Het PWA, uw partner.

PWA van Jette - Vandenschriekstraat 77 te 1090 Jette

Tel.: 02/423.19.10/11/12/13 - fax: 02/423.19.10/15 - E-mail: ale.pwa@skynet.be

Steun voor Wit-Rusland

Met het oog op humanitaire hulp aan de slachtoffers van Tchernobyl (en meer bepaald de stad Gomel) werd de vzw 'Help Belgique Belarus' opgericht. Het doel is om medische, farmaceutische en sociale steun te bieden aan de bewoners.

De verantwoordelijke van deze vereniging lanceert een oproep naar de Jettenaars die bereid zijn om de stad Gomel te steunen. De actie 'schooltas' verzamelt schoolmateriaal (oude schooltassen in goede staat, schriften, papier, krijtjes, balpennen, potloden, pennen, latens, knutselmateriaal,...).

Voor de operatie 'huishouding', wil men de levensomstandigheden van de bewoners verbeteren. U kan de actie steunen door het schenken van pannen, kookpotten, vaatwerk, kledij, net als niet-bederfbare voeding.

Twee maal per jaar worden de rondgehaalde goederen door de vzw richting Wit-Rusland gebracht en verdeeld onder de gezinnen, scholen, instellingen,...

De vereniging is ook op zoek naar logistieke steun onder de vorm van aankoopbonnen voor diesel, administratief en informaticamateriaal, postzegels,... De vzw zoekt bovendien een opslagplaats in het Brussels Gewest of in Brabant. Financiële steun voor de werkingskosten te bekostigen zijn eveneens meer dan welkom. Wie de actie wil steunen: reknr. 000-1760968-30 van Help Belgique Belarus.

Voor verdere inlichtingen: André Roberi - tel: 02.426.60.31 (na 20u).

Slachtoffertjes Tchernobyl steunen

26 april 1986 was een zwarte dag voor Europa en in het bijzonder voor de toenmalige USSR. Het was de dag dat de vierde reactor van de kerncentrale van Tchernobyl explodeerde. Een groot deel van de radioactieve wolk kwam neer op het grondgebied van Wit-Rusland (buurrepubliek van Oekraïne), waarbij de bevolking, de bodem en het grondwater voor eeuwen besmet geraakte. De kinderen zijn de eerste slachtoffers bij een dergelijke bestraling. De besmetting kwam voornamelijk voort uit het voedsel dat ze aten. De voeding zijn doordrenkt van cesium en plutonium, radioactieve elementen die de afbraak veroorzaken van het weefsel van vitale weefsels (hart, longen, lever, nieren), de verzwakking van het immuuniteitsstelsel, verschillende kankers, net als genetische mutaties. Om de gezondheidstoestand van de kinderen te verbeteren en om hun overlevingskansen te verhogen, zijn herhaaldelijke verblijven buiten de aangetaste zones in Wit-Rusland onontbeerlijk.

De vereniging 'Accueil Tchernobyl', in ons land opgericht in 1993, biedt ongeveer 700 kinderen uit Wit-Rusland de kans om een tijdje in ons land door te brengen. De vereniging tracht eveneens de lokale bevolking te hebben via niet-aangetaste levensmiddelen en medicatie.

U kan 'Accueil Tchernobyl' eveneens steunen. De vereniging zoekt:

- opvangfamilies om kinderen tussen 8 en 12 jaar te huisvesten gedurende een maand (juni, juli, augustus), inschrijvingen tot 31 maart 2003 (tel. 065/22.92.39)

- sponsors om de reis van deze kinderen te financieren

- niet-bederfbare levensmiddelen, nieuwe kleren, nieuw speelgoed, schoolmateriaal, hygiëneproducten, niet-bederfbare of onaangerode medicatie, net als nieuw klein medisch materieel.

- vrijwilligers die een beetje van hun vrije tijd aan deze actie willen besteden

Voor verdere inlichtingen :
Accueil Tchernobyl - tel: 069/68.97.78 (Josianne Delaunoy)

Preventie, bemiddeling en slachtofferhulp : de zachte aanpak

Ons land pocht vaak met z'n voortreffelijke sociale zekerheid. Dit begrip bevat traditioneel de gezondheidszorg, de betaling van werkloosheidsuitkeringen of het leefloon. Doorheen de jaren, zijn hier echter nieuwe aspecten bijgekomen. Sociale problemen hebben namelijk oorzaken en gevolgen die niet los staan van elkaar. Om duurzame oplossingen te vinden, is het belangrijk om de problematiek in zijn geheel te onderzoeken.

Vandaag de dag, is er interactie tussen de sociale diensten en andere sectoren, zoals de geestelijke gezondheid, de preventie, de politie of justitie. De acties van de verschillende medespelers van dit sociale landschap richten zich voornamelijk op de versterking van de sociale samenhang, de ontwikkeling van intergeneratieprojecten, het harmonieus samenleven van verschillende culturen, de strijd tegen de onveiligheid en tegen het onveiligheidsgevoel.

Dit onderwerp is te uitgebreid om in z'n geheel te worden behandeld. We hebben in Jette Info reeds aandacht besteed aan de financiële en materiële hulp, als onderdeel van de sociale politiek. Ditmaal buigen we ons over de middelen die in Jette worden ingezet om criminaliteit te voorkomen, om de jongeren perspectieven te bieden, om slachtoffers op te vangen,... Acties die het midden houden tussen sociale werking en politie-interventies. Binnen onze gemeente, is deze materie de bevoegdheid van Burgemeester Hervé Doyen en Schepen van Preventie Benoît Gosselin. Deze aspecten worden voornamelijk beheerd door de Preventieploeg, de dienst Jeugd en Familie van de zonepolitie en het bureau voor slachtofferhulp.

De gezichten achter de preventieploeg

Vorige maand stelden we in Jette Info de nieuwe prioriteiten van de preventieploeg voor. Deze maand belichten we de verschillende aspecten van het preventiewerk en stellen we de verschillende medewerkers van de preventieploeg voor.

In het kader van een preventiecontract tussen Jette en de Brusselse regering, draagt de vernieuwde preventieploeg bij tot het harmonieus samenleven van de verschillende bevolkingsgroepen en tot de vermindering van het onzekerheidsgevoel. Het gewest legde bij het toekennen van de preventiesubsidie enkele prioriteiten vast zoals sociale bemiddeling, problemen gelinkt aan de schoolplicht, jongerenwerk, het controleren van de parken en de beveiliging van de sociale huisvesting. Bij de gewestelijke subsidie, komt nog de subsidie van het ministerie van binnenlandse zaken voor drugspreventie. In de praktijk leidde dit tot een groep van dynamische maatschappelijke werkers toegespitst op socio-educatief preventiewerk binnen onze gemeente. Momenteel bestaat de preventiedienst uit een dertiental personen met uiteenlopende opdrachten en verschillende doelgroepen. Deze medewerkers staan in voor de educatieve en sportieve activiteiten, sociale acties, toezicht in de parken, technopreventie, het verkeerspark of sociale bemiddeling.

De preventieploeg - Vandenschriekstraat 77 - 1090 Jette - 02.423.11.50.

Preventieambtenaar - Stéphanie Hugo

Socio-educatieve activiteiten - Cédric Deltour - Yves Monti

Hulp aan drugsverslaafden - Vincent Vauthier

Verkeerspark - Magali Dubelloy - Marcel Matthijs

Sportieve activiteiten - Nour-Eddine El Hadi

Sociale bemiddeling - Didier Bensalah

Parkwachters - Jocelyne Michel - Erwin Claes - Philippe Plasoff - Stephane Bauduin - Yves Monti - Dominique Beleyne

Technopreventie - Thierry Dumoulin

Coördinatie en regelmatige evaluatie



Als preventieambtenaar coördineert Stéphanie Hugo het werk binnen de preventieploeg. "Bij het verkrijgen van de gewestsubsidies, kreeg het preventieteam een aantal prioriteiten mee zoals sociale bemiddeling, problemen gelinkt aan de schoolplicht, jongerenwerk, het controleren van de parken en de beveiliging van de sociale huisvesting. Deze prioriteiten vormen, naast de samenwerking met de gemeente, de basis voor het werk van onze ploeg."

"Nadat een criminologe, aangeworven door het gewest, de Jetse situatie bestudeerde en beschreef wat betreft bevolking, bestaande verenigingen, preventie- en veiligheidsbehoeftes, werden vier hoofdlijnen vastgelegd voor het preventiewerk. We spitsen ons toe op socio-educatieve activiteiten, sociale bemiddeling, sportieve activiteiten en de parkwachters. Daarnaast kunnen we rekenen op een subsidie van het ministerie van binnenlandse zaken voor drugspreventie. Elke drie maanden houden we een evaluatie met het gewest met een vertegenwoordiger van de preventieploeg, van het gewest en van het gemeentebestuur. Dit zorgt voor een snelle aanpak van de problemen op het terrein en voor een snelle aanpassing van ons werk als het gewest andere ideeën heeft. Een maal per jaar wordt er dan een activiteitenrapport uitgewerkt en bezorgd aan het gewest. Het activiteitenrapport 2002, met positieve resultaten, is net gebundeld. De bewoners die geïnteresseerd zijn, kunnen dit rapport inkijken op de

preventiedienst. Ook voor de drugspreventie houden we regelmatige evaluaties, met een maal per jaar een diepgaande evaluatie", verduidelijkt Stéphanie Hugo de werking van de preventieploeg.

Naast deze verschillende activiteiten, maken ook het verkeerspark en de technopreventie deel uit van het preventiewerk.

"Voor een vlotte interne werking, houdt de preventieploeg maandelijks een vergadering. We stemmen ons werk af op de vastgelegde prioriteiten. Daarnaast krijgen we meerdere malen per week de vermelding van problemen binnen, via onze medewerkers, de bevolking of het gemeentebestuur. Dit zijn meestal kleine zaken waarvoor we telkens een oplossing zoeken, waarmee we het onveiligheidsgevoel bij de mensen wegnemen. De gepaste persoon van de preventieploeg gaat langs, bestudeert de situatie en zorgt voor een oplossing of verwijst door naar een gepaste dienst. Daar komen ook nog de samenwerkingsprojecten bij. Bijvoorbeeld het interwijkproject rond het Uyttenhoveplein, waar intergemeentelijke opvoeders voor sportieve en culturele animatie zorgen voor adolescenten met het oog op een goede samenwoning. Tot eind 2002 was er ook een wijkpreventieproject in de Essegheuwijk. Momenteel onderzoeken we hoe we met dit noodzakelijke project kunnen verdergaan", besluit de preventiecoördinatrice.

Stéphanie Hugo is te bereiken op 02.423.11.50.

Parkwachters voor veiligheid in de gemeentelijke parken



Vorig jaar kwamen er steeds meer klachten binnen rond problemen in de parken. Vandalisme, bendevoering, honden die niet aan de leiband werden gehouden, problemen tussen de verschillende generaties die het park gebruiken, sluikeforsten,... De preventieploeg vond een oplossing via de aanstelling van parkwachters. Deze groep parkwachters, intussen uitgebreid tot zes personen, zorgt voor controle in de gemeenteparken. Bovendien worden de gemeentelijke parken Garcet en Huybrechts 's nachts afgesloten.

Dagelijks gaan de parkwachters van 7.45u tot 19.15u (21.15u in het zomerseizoen) op pad om erop toe te zien dat de verschillende gebruikers van de gemeenteparken enkele fundamentele regels naleven. De resultaten zijn na de eerste maanden bijzonder positief te noemen. Er is niet langer sprake van vandalisme in de parken, bendevoering, loslopende honden, sluikeforsten,... Voor hun taak kunnen ze rekenen op het respect en de goede wil van de parkgebruikers en krijgen ze vele positieve reacties.

Voor sluikeforsten of honden die herhaaldelijk losgelaten worden, kunnen de parkwachters hun toevlucht nemen tot een administratieve boete. De parkwachters zullen deze administratieve boetes echter pas als laatste middel aanwenden. Eerst zullen ze steeds proberen om op een vriendelijke manier tot een compromis te komen. De waardering blijkt uit de vele positieve reacties van de inwoners. Vele mensen die vroeger niet meer het park in durfden, bezoeken nu opnieuw het park.

Stéphanie Hugo - Verantwoordelijke Parkwachters is te bereiken op 02.423.11.50.

Preventie via sportieve activiteiten



Nour-Eddine El Hadi, die reeds sinds '96 bij de preventieploeg is, is verantwoordelijk voor de sportieve activiteiten als onderdeel van de preventiepolitiek. Daarnaast treedt hij als straatwerker in contact met de jongeren en de bevolking. Zijn werk wordt bijzonder geapprecieerd, zowel door de jeugd als door de volwassenen, die hem komen opzoeken als er problemen zijn.

"Met de Jetse jeugd namen we deel aan drie zaalvoetbalkampioenschappen met verschillende ploegen. Twee ploegen (11-13 jaar en 14-16 jaar) nemen deel aan de Cocmescompetitie in de omnisportzaal. Twee ploegen spelen op woensdagnamiddag mee in de competitie van de 'Federation Sport & Expressions de Rue', waaraan de 19 Brusselse gemeenten deelnemen. Daarnaast neemt er ook een seniorenploeg (+16 jaar) deel aan de Ligue Francophone du Football en Salle, waaraan ploegen uit heel Brabant participeren. Bovendien zijn er nog de punctuele ateliers zoals zaalvoetbal tussen 16 en 17u elke maandag en dinsdag in de omnisportzaal en op donderdag tafeltennis in de Jacques Brelschool." Met deze gratis activiteiten bereikt Nour-Eddine ongeveer een 60-tal jongeren, vanaf de leeftijd van 11 jaar.

"Als straatwerker zorg ik voor een preventieve aanwezigheid op risicoplacaten zoals de parken, groene ruimtes, de omgeving van het openbare vervoer, de schoolomgeving,... Ik tracht eveneens hulp te bieden aan de bevolking bij schoolverzuim, administratieve hulp, bij conflicten, problemen op het terrein,..."

Nour-Eddine El Hadi is te bereiken op 0476.289.355.

Socio-educatieve animatie en projecten voor de Jetse jeugd

Als straatwerker zorgt Cédric Deltour voor socio-educatieve animatie en projecten voor de Jetse jeugd. "Mijn taak bestaat uit drie onderdelen. Ten eerste een merkbare aanwezigheid verzekeren op het terrein op plaatsen waar de jongeren samenkomen. Daarnaast zorg ik voor animatie en projecten. Ten derde wil ik als tussenpersoon fungeren om de jongeren naar de verschillende verenigingen te oriënteren".

"In het begin werd ik moeizaam geaccepteerd als deel van de groep maar nu kan ik rekenen op positieve contacten met de jongeren. Ik pas mij ook aan aan hun leefwereld, zo zal je mij nooit zonder mijn pet zien als ik aan het werk ben. Momenteel zijn er enkele sportactiviteiten uitgewerkt voor de jongeren zoals basketbal of baseball, waarbij we vermijden dat we activiteiten aanbieden die Nour-Eddine El Hadi reeds organiseert. In de toekomst wil ik ook meer de nadruk leggen op de culturele activiteiten of het educatieve aspect van de activiteiten. Zo vindt er in maart een project plaats rond tolerantie. Daarnaast hoop ik ook de ouders meer betrekken bij m'n taak", verduidelijkt de straatwerker.

"Via de verschillende activiteiten helpen we de jongeren te socialiseren. Ze leren om in groep samen te werken en krijgen een minimum aan respect voor regels, autoriteit,..."



Cédric Deltour is te bereiken op 0475.999.069.



Zinnvolle activiteiten met een educatief aspect

Ook Yves Monti richt zich op socio-educatieve activiteiten. Zijn doelgroep bestaat uit de 9 tot 13-jarigen. "Eerder dan zich te vervelen of stommiten uit te halen op straat, geven we de jongeren zinnvolle activiteiten. Ook het educatief aspect van de activiteiten is belangrijk. Doorheen de jaren merken we dat er hiervoor een vraag bestaat onder de Jettenaars. Er is omtrent de activiteiten ook sprake van een grote tevredenheid onder de jongeren en de ouders. Zelf ben ik reeds sinds '95 aan de slag bij de preventieploeg en sindsdien zag ik al heel wat jongeren opgroeien, huwen of een gezin stichten. Vaak blijven de contacten, ook als ze volwassen worden", vertelt Yves Monti.

"Op maandag wordt er een clownatelier gegeven tussen 16.30u en 18.30u in school Espoir. Op dinsdag gaan we binnenkort van start met volleybal voor meisjes, tussen 16u en 18u eveneens in school Espoir. Op woensdag en zaterdag is er in samenwerking met Nour-Eddine El Hadi training of kampioenschap minivoetbal. De 10 tot 15-jarigen kunnen op donderdag in het gezondheidscentrum terecht voor een bibliotheekatelier, tussen 16u en 18u", overloopt Yves Monti zijn activiteiten. "Bovendien organiseren we tijdens de schoolvakantie allerlei diverse activiteiten, van een dag multisport tot een bezoek aan het zwembad."

Yves Monti is te bereiken op 0477.45.26.42.

Technopreventie helpt inbraak te vermijden



Sinds enkele jaren is Thierry Dumoulin verantwoordelijk voor technopreventie binnen onze gemeente. Hij zorgt voor informatie over huizen- en winkelbeveiliging en voor de promotie van middelen tot diefstalbestrijding.

"Na een opleiding over technopreventie voor woningen, volgde ik nog een specialisatie voor openbare plaatsen, zoals winkels en parkings. Zelfstandigen doen eerder zelden een beroep op mijn diensten. Vaak beschikken ze over een alarmsysteem en indien de zaak dan nog voldoende beveiligd is, hebben ze geen nood aan mijn goede raad. De meeste mensen die mij om advies vragen, willen hun woning beschermen tegen inbraak. Soms gebeurt dit na een inbraak, maar gelukkig meestal preventief. De mensen kunnen na het maken van een afspraak langskomen in mijn bureau in het politiecommissariaat ofwel ga ik langs bij hun thuis om hun woning of appartement te bestuderen. Een bezoek met het oog op technopreventie neemt ongeveer 1,5 uur in beslag. Het advies wordt afgesteld op de bewoner. Is hij huurder of eigenaar, wat zijn de financiële mogelijkheden, is het een alleenstaande woning of een appartement op de vierde verdieping,...?", verduidelijkt Thierry Dumoulin zijn werkwijze. "Ik zoek alle zwakke punten op van de woning en toon ze aan voor de bewoner, waarna ik mogelijke oplossingen voorstel. Gebloemde deuren, verstevigde sloten en ramen, verlichting,... Het aantal oplossingen qua technopreventie is uitgebreid. Via een overzichtelijke brochure, kunnen de bewoners nadien alle mogelijkheden nog eens overlopen. Ik doe jaarlijks een 35-tal bezoeken aan huis, waarbij ik steeds hartelijk word ontvangen", besluit de technopreventieadviseur.

Thierry Dumoulin is te bereiken op 02.423.14.53.

Verkeerspark zorgt voor gedrag in het verkeer



bevinden", aldus verantwoordelijke Magali Dubelloy.

Wat als het regent? De lessen verkeersveiligheid worden eveneens binnen gegeven in een lokaal langs het park. Tijdens de Paas- en zomervakantie, komen de kinderen tussen 2,5 en 13 jaar van het vakantiespeelplein Kids Holidays in het Poelbos, in kleine groepjes naar het verkeerspark. Sinds kort kan Magali Dubelloy rekenen op de hulp van gepensioneerd agent Marcel Matthijs.

Tijdens de winter, is het verkeerspark gesloten. De verantwoordelijke gaat dan langs het 3de, 4de, 5de en 6de jaar lager onderwijs om de kinderen te onderrichten in verkeersveiligheid.

Voor verdere informatie, contacteer Magali Dubelloy op 0472.282.712.

Drugpreventie door dienst voor hulp aan



Via een subsidie van het ministerie van binnenlandse zaken voor preventie van verslavingen en hun gevolgen, werkte Jette de dienst voor hulp aan drugsverslaafden uit. De vier voornaamste taken van deze dienst zijn onthaal en informatie, bijstand voor sociale wederopname, oriëntatie en begeleiding van ex-gedetineerden.

Criminoloog Vincent Vauthier ging in augustus vorig jaar aan de slag met het drugsplan. Met de dienst voor hulp aan drugsverslaafden (Jette-DHD) wil hij

de desocialisatie door het gebruik van genotsmiddelen verhelpen. Hij richt zich hierbij tot de Jettenaars, gebruikers van illegale producten, alcohol en psychotrope medicijnen,... Maar ook tot de familie en de naasten van de gebruiker, de ouders van de jonge gebruikers, de ex-gebruikers, de gedetineerden of ex-gedetineerden gedomicilieerd in Jette en alle Jettenaars die inlichtingen wensen rond het gebruik van genotsmiddelen.

"Deze gemeentelijke dienst biedt een grote beschikbaarheid aan en een waaiar aan mogelijke ondersteuning. Er is eerst en vooral de socio-administratieve begeleiding. Dit houdt de begeleiding in bij de administratieve stappen (identiteitsdocumenten, OCMW, mutualiteit, BGDA), net als de ondersteuning en oriëntering in het zoeken van werk en woning. Daarnaast zorgen we indien nodig voor de oriëntering naar een aangepaste structuur of een gespecialiseerde dienst die de psychomedische zorg voor de gebruiker van genotsmiddelen op zich neemt. Jette-DHD verschaft eveneens inlichtingen betreffende de drugs en hun effecten, de gespecialiseerde structuren, de verzorgingsmogelijkheden, de ontwenning, de desbetreffende wetgeving,... De vierde taak van de dienst is de postpenitentiaire sociale hulpverlening. Hieronder verstaan we de begeleiding van de gedetineerde of ex-gedetineerde Jettenaars in hun stappen naar reïntegratie op sociaal en professioneel vlak alvorens hun voorwaardelijke of totale vrijheidsstelling", aldus de criminoloog.

Jette-DHD is gemakkelijk te bereiken en is volledig gratis. Een onderhoud kan eventueel plaatsvinden na de kantooruren en indien nodig komt de dienst aan huis. Bovendien is Jette-DHD in het kader van het werk gebonden aan het beroepsgeheim.

Vincent Vauthier is te bereiken op 02.423.11.51.

De sociale bemiddelaar op zoek naar oplossingen



De sociale bemiddelaar maakt eveneens deel uit van de preventieploeg. "Mijn taak bestaat eruit om een betere communicatie onder de bevolking te bekomen", verduidelijkt Didier Bensalah, de sociale bemiddelaar van de gemeente Jette. "Het doel is om de mensen dicht bij elkaar te brengen, om de sociale banden aan te halen, waardoor we kunnen strijden tegen de voornaamste reden van het onveiligheidsgevoel. De mensen kennen elkaar onvoldoende, praten niet met elkaar waardoor er onbehagen ontstaat."

De sociale bemiddelaar komt tussenbeide bij burenruzies. Hij is er eveneens voor de bewoners die problemen hebben met hun contacten met de administratie (gemeentebestuur en andere). Sommige personen storen zich aan een gebrek aan luisterbereidheid of begrijpen sommige beslissingen niet. De toepassing van de wet kan eveneens problemen opleveren. "Er komen ook steeds meer problemen rond onbewoonbare huizen", constateert Didier Bensalah. "Het gemeentebestuur kan hiervoor echter pas de eigenaar aanspreken als er een gevaar bestaat op de openbare weg. De huurders hebben niet altijd de mogelijkheid om naar de vrederechter te stappen. Mijn rol is om te trachten een oplossing te bekomen in de individuele gevallen en om voorstellen te doen rond de problematiek in het algemeen."

Een ander belangrijk aspect van het werk van de sociale bemiddelaar is het organiseren van acties in de wijken. Hierbij zet hij de mensen aan elkaar te leren kennen. Didier Bensalah pleit hierbij voor interactie tussen de verschillende sociale diensten: "Een probleem van geestelijke gezondheid kan aan de oorsprong liggen van burenruzies of van een schuldenlast. Het gebeurt bijvoorbeeld ook dat ik iemand doorverwijs naar het wijkhuis 'L'Abordage' omdat de persoon nood heeft aan een dagelijkse activiteit. De vereniging 'Impulsion' helpt dan weer personen in hun zoektocht naar werk en helpt hen zo om opnieuw hun plaats te vinden binnen de maatschappij. Soms kan een concrete oplossing in een bepaald domein een positieve invloed hebben op het geheel van problemen waarmee een persoon te kampen heeft."

In de praktijk is de taak van de sociale bemiddelaar dus even gevarieerd dan de vragen en problemen waarmee hij wordt geconfronteerd.

Didier Bensalah kan u bereiken op 02.423.14.51.

Jeugd en gezin: menselijke aanpak van gevoelige zaken

Vroeger beschikte elke gemeentelijke politiedienst over een dienst Jeugd en Gezin. Door de politiehervorming, ondergingen ook deze diensten een reorganisatie per zone. De diensten Jeugd en Gezin van de gemeenten Jette, Sint-Agatha-Berchem, Ganshoren, Koekelberg en Sint-Jans-Molenbeek werden gehergroepeerd binnen de politiezone Brussel-West en vormen voortaan een enkele dienst.



Omvangrijke opdracht

"De vijf diensten werkten niet op dezelfde wijze en de omvang van hun opdrachten varieerde van gemeente tot gemeente", verduidelijkt Dounia Gossé van de dienst Jeugd en Gezin van de zone Brussel-West. "De eerste taak bestond eruit om een nieuwe structuur te creëren. We moesten eveneens de opdracht van de dienst vastleggen. In de mate van het mogelijke, hebben we de taken

behouden die door de oude gemeentelijke diensten werden verricht. Zo behandelen we nu ook de zedenzaken (zelfs indien ze geen betrekking hebben op minderjarigen), terwijl de dienst Jeugd en Gezin van Molenbeek de enige was die deze taak voorheen op zich nam."

Naast de zedenzaken, behandelt de zonedienst Jeugd en Gezin een brede waaiar aan dossiers. Bijvoorbeeld de misdrijven door minderjarigen, kindermishandeling, gezinsproblemen die een gerechtelijke interventie vragen, weggelopen of verdwenen minderjarigen, het niet betalen van alimentatie, inbreuken op het bezoekrecht en op de schoolplicht en de adoptiedossiers.

De zonedienst Jeugd en Gezin bestaat uit 19 personen. Het zijn politieagenten die, voor de meesten onder hen, een diploma menswetenschappen behaalden. Sommigen onder hen zijn sociale assistenten of psychologen, anderen zijn criminologen of licentiaat sociale communicatie. "De mensen die voor de dienst Jeugd en Gezin werken hebben zeer bewust gekozen voor de politie", bevestigt Dounia Gossé. "We maken deel uit van het politiekorps, maar onze opleiding stelt ons in staat om het publiek een psychosociale dimensie te bieden. Onze tussenkomst wordt meestal gevraagd als de andere diensten hun grens hebben bereikt."

"We verzekeren een wachtdienst buiten

de diensturen", gaat haar collega Stéphanie Wagemans verder. "Onze collega's kunnen ons als versterking oproepen voor dringende zaken die een bijzondere gevoeligheid vragen, zoals een verkrachting of de verdwijning van een minderjarige, bijvoorbeeld." De menselijke aanpak vormt de sterkste troef van de dienst.

Lokale binding behouden

Ondanks het feit dat de medewerkers zelden in uniform verschijnen, blijft de dienst Jeugd en Gezin toch een politiedienst. Het merendeel van de behandelde dossiers worden doorverwezen naar het parket en de jeugdrechters. Samenwerking met andere sociale medespelers is belangrijk voor de dienst Jeugd en Gezin. Zo tracht de dienst contacten aan te knopen met de verschillende scholen in de zone. Deze contacten zijn vooral nuttig indien er sprake is van schoolverzuim. Binnen Jeugd en Gezin worden verschillende acties gevoerd, in samenspraak met andere diensten. Zo worden er gemeenschappelijke projecten uitgewerkt met de Preventieploegen van de vijf gemeenten uit de zone. Daarnaast worden er vele bezoekers georiënteerd naar de deskundige sociale diensten voor een efficiënte hulp.

De dienst Jeugd en Gezin is gevestigd in Molenbeek. "Dit belet ons niet om een lokale binding te behouden met de gemeenten",

merkt Stéphanie Wagemans op. "We maken een afspraak met de mensen in een commissariaat of voorpost dicht bij hun deur. Als ze zich tot hun wijkcommissariaat richten voor een zaak die ons aanbelangt, wordt hun klacht genoteerd door een wachtofficier en ons nadien bezorgd. Bij dringende noodzaak, worden we ter plaatse geroepen."

Momenteel, zijn er voor de dossiers Jeugd en Gezin voor Jette drie agenten verantwoordelijk. Voor de fusie waren ze slechts met twee. De leden van de dienst willen voornamelijk een kwaliteitsdienst leveren en de bewoners helpen. "Ik ben ervan overtuigd dat de fusie tussen de vijf diensten Jeugd en Gezin een goede zaak is", besluit Dounia Gossé. "De diensten zijn nu beter op elkaar afgesteld, met een uitbreiding van de taken. Dankzij de wekelijkse raadplegingen, kan elke burger zich tot ons wenden."

Dienst Jeugd en Gezin van de politiezone Brussel-West - De Rooverelaan 3 in 1080 Sint-Jans-Molenbeek - tel: 02.411.19.60. - fax: 02.411.75.11.

Onthaal van maandag tot vrijdag van 7u tot 19u, op zaterdag van 7u tot 13u.

Aandacht voor het slachtoffer

Doorheen de laatste jaren, is steeds meer gebleken dat de gerechtelijke actie zich niet enkel moest toespitsen op de straf van de dader van een misdrijf, maar dat men zich eveneens moest bekommeren om het slachtoffer. Dit idee heeft geleid tot de oprichting van verschillende diensten. Voorbeelden hiervan zijn het bureau voor slachtofferhulp, de lokale bemiddeling en de omkadering van de gerechtelijke alternatieve straffen. In Jette werden deze diensten gecentraliseerd, onder de leiding van twee criminologen. Geïnstalleerd in de lokalen van het politiecommissariaat, hangen ze direct af van het gemeentebestuur.



algemeen nut. In Jette, werden er 2002 42 personen begeleid voor een dergelijke prestatie, voor een totaal van 1750 uren. Tegelijkertijd werd er een systeem uitgewerkt door sommige parketten (in de eerste plaats het parket van Brussel) om te strijden tegen de kleine criminaliteit en om te vermijden dat vele dossiers van jonge delinquenten geklasseerd worden zonder gevolg. Deze situatie creëert namelijk een gevoel van straffeloosheid bij de slachtoffers (die deze onrechtvaardigheid niet kunnen aanvaarden), bij de bevolking (die te kampen heeft met een onveiligheidsgevoel), bij de politie (die gedemotiveerd geraakt) en bij de jonge delinquenten (die denken dat alles toegelaten is). De parketten stellen voortaan de minderjarigen schuldig aan een bepaald soort misdrijf voor om een 'lichte en gelimiteerde straf' uit te voeren. Vaak handelt dit over een werk van algemeen nut, uitgevoerd binnen het kader van een openbaar bestuur. "In het kader van de opvang van deze jongeren, organiseren we regelmatig ateliers", vertelt Sophie Leutenez. "Een atelier richt zich op de adolescenten van 12 en 13 jaar die een misdrijf pleegden, terwijl een ander atelier, over het beheer van conflicten, bestemd is voor de minderjarigen die een misdrijf met agressief karakter hebben gepleegd."

Oplossing voor schadeloosstelling

De lokale bemiddeling heeft als doel om een herstellende oplossing te bekomen voor materiële en/of morele schade veroorzaakt door een strafbaar feit. Het bemiddelingswerk richt zich op burenruzies, slagen en verwondingen zonder werkonbekwaamheid, misbruik van vertrouwen, beschadiging, kleine diefstal,... voor zover de financiële schade niet te hoog oploopt.

Hier is het de bedoeling om rekening te houden met de vraag van de twee partijen die niet altijd kiezen voor een lange gerechtelijke procedure met een onzeker resultaat. De lokale bemiddeling helpt hen om hun verwachtingen te bekomen, samen met een herstelling die hen een gevoel van rechtvaardigheid geeft.

Bureau slachtofferhulp, lokale bemiddeling en omkadering van alternatieve straffen - Kardinaal Mercierplein 1 (4de verdieping) - tel: 02/423.14.26 (Sophie Leutenez) of 02/423.14.56 (Caroline Fierens).

De slachtoffers begeleiden

Het bureau voor slachtofferhulp neemt de begeleiding van de slachtoffers en hun naasten op zich. Het begrip slachtoffer moet hier ruim worden genomen. Dit kan gaan van personen die een overval of vrijwillige slagen en verwondingen hebben meegemaakt, echtelijke ruzie, die een ongeluk hebben gehad of slachtoffer waren van een brand, die getuige waren van ernstige feiten,... Het werk van de criminologen bestaat er vooreerst uit een opvang en een luisterend oor te bieden en vervolgens uit het doorverwijzen van de mensen naar diensten die voor concrete hulp kunnen zorgen, psychologische hulp of een gerechtelijke opvolging.

"We hebben andere taken dan sociale diensten", merkt Sophie Leutenez op, de verantwoordelijke van de dienst. "We komen tussen in duidelijk bepaalde zaken, meestal op aanvraag van de politiediensten. Onze taak is geslaagd indien de personen die we op korte termijn moeten helpen op lange termijn een duurzame oplossing vinden bij andere diensten."

"Om het publiek een optimale opvang te bieden, hebben de bureaus voor slachtofferhulp van de vijf gemeenten van de politiezone Brussel-West een wachtdienst georganiseerd tijdens de nachten en het weekend", onderlijnt Caroline Fierens. De twee criminologen constateren dat het bureau voor slachtofferhulp steeds beter bekend geraakt onder het publiek en de verschillende diensten die met slachtoffers geconfronteerd worden.

Strijden tegen het gevoel van straffeloosheid

De dienst voor omkadering van de alternatieve straffen organiseert en omkaderd de prestaties van de minderjarigen en meerderjarigen in het kader van hun werk van algemeen nut. Zo herstellen ze de schade die ze aangericht hebben bij particulieren of bij de zaak door hun misdrijven.

Sinds de goedkeuring van twee wetten (wet op de reclasering en strafbemiddeling, wet die het werk toelaat als autonome straf), kunnen de meerderjarigen in sommige gevallen veroordeeld worden tot werk van

Nog tot 16.02: Navexpo 2003: Koninklijke wedstrijdachten - Geschiedenis van de pleziërscheepvaart. In de Oude Abtswoning van Dieleghem (Tiebackxstraat 14). Van 11 januari tot 16 februari 2003. Open van maandag tot vrijdag van 10 tot 12u en van 14 tot 17u, weekend van 10 tot 18u. Gesloten op maandag (behalve voor geleide schoolbezoeken). Toegang: 3 euro - 2 euro voor jongeren tussen 6 en 17 jaar en voor groepen (maximum 20 personen en enkel op reservatie) - gezinsticket: 5 euro. Inlichtingen: 02.479.00.52.

Nog tot 9.03: Tentoonstelling 'Matières grasses' door Erwan Ballan en Jean-François Demeure. In Atelier 340 Museum (de Rivierendreef 340). Open van donderdag tot zondag en feestdagen van 14 tot 19u. Op 22 januari, kinderatelier tussen 6 en 13 jaar met Erwan Ballan. Info en reservaties: 02.424.24.12.

8.02: Concert. De Koninklijke Filharmonie Jette organiseert een openingsconcert "170 jaar filharmonie" op zaterdag 8 februari 2003 om 15 uur in de Gemeentelijke Feestzaal (Kardinaal Mercierplein 10) in samenwerking met de gemeentelijke muziekacademie M. Van de Moortel en l'académie communale de musique G.H. Luytgaerens. Gratis toegang.

18.02: Seins d'Amour. Op dinsdag 18 februari 2003 kan u om 20u in de bib terecht voor stand-up comedy over liefde, sex en andere natuurrampen, onder de noemer Seins d'Amour. Met als ze mogen van hun geliefde... Dennis Nowé, Arnout Van den Bossche, Stef Vanpoucke, Lieven Scheire en Gunter Lamoot. In de polyzaal van de Nederlandstalige bib

Kardinaal Mercierplein 6 - 1090 Jette. Toegang 5 euro. Info: 02.423.13.73.

22.02: Gemaskerd bal. Op 22 februari kan u vanaf 16.30u in het Danscentrum Jette (Gustave Van Huynegemstraat 30/32) terecht voor een gemaskerd bal. Vanaf 16.30u: kinderanimatie (maskers en hoeden maken) - dansconcours - groot buffet - feest. Met een prijs voor het mooiste kostuum. Ingang: 10 euro (volwassenen) - Met reservatie! Info: Tel: 0474/99.08.59.

23.02: Maxi-rommelmarkt. Op zondag 23 februari 2003 tussen 9 en 17u is er op het Kardinaal Mercierplein een maxi-rommelmarkt. Een organisatie van de vzw Rockardinal en het College van Burgemeester en Schepenen. Inlichtingen en inschrijvingen in café Barapaat (Kardinaal Mercierplein 25 - tel: 02.425.94.78).

26.02: Jeugdfilm. Op woensdag 26 februari 2003 kunnen de kleintjes om 14.30u terecht in de polyzaal van de bibliotheek (Kardinaal Mercierplein 6 - Jette) voor de jeugdfilm Karlsson van het dak. Gratis toegang. Info: 02.423.13.68.

28.02 tot 16.03: Tentoonstelling Raymond Vanderhaegen. Van 28 februari (vernissage om 20u) tot en met 16 maart kan u in de Oude Abtswoning van Dieleghem (Tiebackxstraat 14 - 1090 Jette) terecht voor een overzichtstentoonstelling van Raymond Vanderhaegen. Z'n dromerige werk neemt het op tegen de dagdagelijkse werkelijkheid en neemt de toeschouwer mee op een tocht ver weg van deze saaie trivialiteit. Breng een bezoekje aan de tentoonstelling en laat je meeslepen... Alle dagen open van 14u tot 18u, behalve op maandag. Gratis toegang.

Senioren

25/03: Uitstap naar Beringen
06/04: Traaifest van Mademoiselle Beulemans

15/04: Huifkarrentocht Postel + bezoek aan de abdij
27/04: Dansgroep Malisa in de gemeentelijke feestzaal

Jeugdfilms

29/01: Cirkelentje
26/02: Karlsson van het dak
26/03: Tot morgen Mario
23/04: De jongen die niet meer praatte
28/05: Dunderklumpen
25/06: Mio mijn Mio

Podiumkunsten

18/02: Seins d'Amour
20/03: 'Groeten uit Puiten' met Flegma en Plan B
17/04: The Impro Allstars Show
15/05: Wouter Deprez
12/06: Leen & Lies + Winnock Galle
1/09: Raf Coppens (in het Garcetpark)

Jette info nr. 95 - februari 2003

SEINS D'AMOUR

Op dinsdag 18 februari 2003 kan u om 20u in de bib terecht voor stand-up comedy over liefde, sex en andere natuurrampen, onder de noemer Seins d'Amour. Met als ze mogen van hun geliefde...

Denis Nowé

Stand-up poetry met een zachte bolster en een ruwe pit. Het best bewaarde comedygeheim van Vlaanderen.

Arnout Van den Bossche

Een smeerlappeke op het podium, maar een heer in bed. Finalist Lunatic Stand-up Comedy Award 2000.

Stef Vanpoucke

Kalende droogkomiek met een zekere "je ne sais quoi". Finalist Humo's Comedy Cup 1998 en 2000.

Lieven Scheire

Nadenkend lustobject met een zwak hart voor chocolade. Winnaar Lunatic Stand-up Comedy Award 2002.

Gunter Lamoot

Harde, penetrerende humor met een wrange nasmaak. Bekend van Studio Kafka, Microcosmos, Collage en TV6.

Seins d'Amour is de gedroomde manier om Sint-Valentijn te vieren. 6 stand-up comedians voor de prijs van 1.

**Donderdag
18 februari 2003 - 20u**

Polyzaal Nederlandstalige bib
Kardinaal Mercierplein 6 - 1090 Jette
Toegang 5 euro

Info: 02.423.13.73.

Reserveren voor al deze activiteiten kan elke werkdag van 8.30u tot 11.30u bij de dienst Vlaamse Gemeenschap (bureau 232) van de gemeente Jette - Henri Werriestraat 18-20 - Tel: 02/423.13.69/73.

DROMERIG WERK VAN EEN EIGENZINNIGE GEEST

Raymond Vanderhaegen stelt abstract werk tentoon in Oude Abtswoning van Dieleghem

Van vrijdag 28 februari tot 16 maart stelt kunstschilder Raymond Vanderhaegen tentoon in de Oude Abtswoning van Dieleghem. De Brusselaar die een lange tussenstop maakte in Los Angeles staat bekend om z'n eigenzinnige geest maar nog meer als schitterend schilder. Tijdens zijn vele tentoonstellingen de afgelopen dertig jaar, oogste hij met zijn bijzondere stijl gunstige kritieken in binnen- en buitenland.

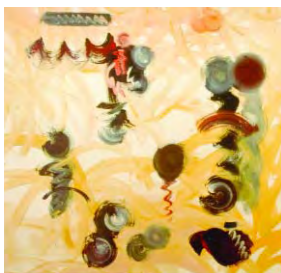
Raymond Vanderhaegen liet onze hoofdstad op 24-jarige leeftijd voor wat ze was om zich in Los Angeles te vestigen. Vanaf '69 wijdt hij zich voltiids aan de kunst, vastbesloten om compromisloos zijn ideeën op het doek te zetten. In '95 had hij de buik vol van de Amerikaanse media en het politieke klimaat en keerde terug naar zijn geboortestad Brussel.

In Amerika werd zijn werk als 'Europees' bestempeld, terwijl zijn werken ons eerder aan het Amerikaanse fenomeen 'action painting' doen denken. De kunstcritici lieten zich in het verleden reeds van hun creatiefste zijde zien bij het bedenken van een beschrijving van Vanderhaegens werk: lyrisch abstract, pseudo-oriëntaals, poëtische uitstraling,... Tijdens uw bezoek aan de tentoonstelling in de oude abtswoning, kan u voor uw eigen bepaling zorgen. Ondanks de moeilijke omschrijving van z'n werk, behoudt Raymond Vanderhaegen sterk persoonlijke karakteristieken: een lumineus kleurenpalet, de geestdrift die uit z'n grafisme spreekt, de sprekende bezieling,... De schilder delft voor z'n kunstwerken ongetwijfeld diep in zichzelf.

De uitgesproken standpunten van de schilder en z'n onafhankelijkheid vergemakkelijkt de contacten niet, maar desalniettemin exposeerde hij reeds tientallen malen met internationaal succes. Zijn werk was reeds te bezichtigen op solotentoonstellingen in Los Angeles, San Francisco, Seattle, New York, Mexico City, Tokyo, Antwerpen... en nu dus Jette. Een dubbele nominatie voor het Guggenheim Fellowship in New York bevestigt zijn onomstotelijk talent.

Het dromerige werk neemt het op tegen de dagdagelijkse werkelijkheid en neemt de toeschouwer mee op een tocht ver weg van deze saaie trivialiteit. Breng een bezoekje aan de tentoonstelling en laat je meeslepen...

Tentoonstelling Raymond Vanderhaegen



**Van 28 februari
(vernissage om 20u) tot
en met 16 maart**

in de Oude Abtswoning van Dieleghem
Tiebackstraat 14 - 1090 Jette

Alle dagen open van 14u tot 18u,
behalve op maandag

Gratis toegang



3 DE LEEFTIJD

Toneelstuk valpreventie voor derde leeftijd

Op dinsdag 11 februari gaat de derde leeftijd 's namiddags naar het toneelstuk van het Brussels Gezondheidsverleg in het kader van valpreventie. Dit amusante toneelstuk toont de Brusselse senioren hoe ze een valpartij thuis kunnen vermijden. Geen overbodig initiatief aangezien een derde van alle 65-plussers jaarlijks minstens een keer valt. Vallen is bovendien de belangrijkste oorzaak van accidenteel overlijden bij bejaarden.

Acteurs van het Vlaams Centrum voor Amateurskunsten beelden uit hoe snel een valpartij kan gebeuren. Het versleten tapijtje kan een mogelijke hindernis zijn. Of het trapladdertje waarop u staat om een 'casserole' op de kast te zetten, is plots niet meer zo stabiel. Het toneelstuk toont u hoe u de domme ongelukjes kan vermijden. Daarom is het stuk niet alleen leuk, maar ook interessant.

Vertrek op dinsdag 11 februari om 13u op het Kardinaal Mercierplein. Prijs: 5 euro (koffie, taart, bus en ingang inbegrepen).

Inschrijven kan bij de dienst derde leeftijd, 02.423.13.69.



Daguitstap Zwalm

Op donderdag 20 februari 2003 gaat de dienst derde leeftijd op daguitstap naar Zwalm in de Vlaamse Ardennen. De Zwalmstreek, ook gekend als het twaalfdorpenparadijs, waar de vele watermolens het verleden oproepen en waar men een rondrit kan maken langs de kleine dorpen met gezellige pleintjes.

Vertrek om 8.15u op het Kardinaal Mercierplein richting Zwalm, waar we verwelkomd worden met een lekker kopje koffie met mattetaart. In de voormiddag volgt er een bezoek aan Chocolatier Kardany, met degustatie. 's Middags volgt er een heerlijke driegangmiddagmaal. In de namiddag volgt er een prachtige rondrit in de Zwalmstreek met een halte in een typisch café of watermolen.

Prijs: 32 euro (koffie met mattetaart, bezoeken, middagmaal en bus inbegrepen)

Inschrijven kan tot en met 14 februari 2003 bij de dienst 3de leeftijd - 02.423.13.69



Karlsson van het dak

Erik is een vrolijk kind dat zich af en toe eens verveelt. Maar net op dat moment vliegt een vreemd kereltje door het raam naar binnen. Hij heeft een propellertje op de rug, zit boordevol gekke ideeën en heet Karlsson. Erik beleeft met hem allerlei fratsen en avonturen. Zijn ouders, broer en zus maken zich zorgen. Zij hebben Karlsson nog nooit gezien en geloven zelfs niet dat hij bestaat...

Woensdag 26 februari 2003 om 14.30u

in de polyzaal van de bibliotheek, Kardinaal Mercierplein 6 - Jette

Gratis toegang

Info: 02.423.13.68

Volgende speelfilm:

woensdag 26 maart: Tot morgen Mario



Fotos : Wolfgang Kolb



Roxane Huilmand wil Jettenaren laten dansen



DANSCENTRUM JETTE biedt doorlopend programma, van hedendaagse dans tot salsa

Sinds kort kunnen de Jettenaren in hun eigen gemeente terecht bij Danscentrum Jette om volwaardige dansers te worden. Roxane Huilmand, directrice en drijvende kracht achter het centrum, biedt een divers pakket aan voor zowel professionele dansers als gepassioneerde amateurs. Met het project wil Roxane Huilmand, zelf reeds 20 jaar professioneel bezig met hedendaagse dans als choreografe, als danseres bij Rosas in de jaren '80 en als docente, een plaats creëren waar artiesten en publiek met verschillende disciplines elkaar ontmoeten en gedachten en ervaringen kunnen uitwisselen. De hedendaagse dans wordt in verbinding gebracht met andere dansvormen zoals Afrikaanse dans, hiphop, alsook met live-muziek, theater en video.

Er wordt natuurlijk ook rekening gehouden met de vraag vanuit het publiek. Zo is nu ook ondermeer funk opgenomen in het programma, waarvoor er een grote belangstelling bestaat onder de jeugd. Voor alle lessen wordt gekozen voor lesgevers met voldoende bagage die eveneens over podiumervaring beschikken. Authenticiteit, het uit-de-buik-gevoel, vormt een belangrijk onderdeel.

Uitwisseling tussen professionele dansers en amateurs

Het danscentrum bestaat uit drie luiken. Enerzijds is er het lesprogramma voor professionele dansers en amateurs. Anderzijds is er de 'werkplaats', waar voorstellingen worden gerepeteerd

en dansresearch wordt verricht. Het derde luik zijn de overkoepelende activiteiten en evenementen, waarbij de professionelen, amateurs en geïnteresseerde betrokkenen in contact komen met elkaar. Voorbeelden hiervan zijn dansconcerten, presentaties, verschillende dansfeesten (salsa, bal moderne, gemaskerd bal), tentoonstellingen, discussieavonden en filmavonden.

De professionele dansers kunnen in het Danscentrum Jette van maandag tot vrijdag 's voormiddags terecht voor een technieklees hedendaagse dans of een open training. Voor de amateurs wordt het programma hedendaagse dans aangevuld en verbonden met lessen hiphop, Afrikaanse dans, percussie, folkloristische dans uit de Balkan, e.a.. Momenteel biedt het Danscentrum Jette lessen hedendaagse dans (ook voor kinderen), Hiphop/breakdance, Afrikaanse dans, funk en Tai-chi. Binnenkort zal salsa het programma vervolledigen.

Maandelijks organiseert het Danscentrum een evenement, waarbij er een uitwisseling ontstaat tussen de professionele dansers en de amateurs van alle leeftijden. Zo is er op 22 februari een gemaskerd bal, met 's namiddags kindersanimatie, een dansconcours en 's avonds een feest met groot buffet. Ook hier tracht men zowel de professionele dansers bij te betrekken als de amateurs, net als de kinderen en hun ouders. Daarnaast organiseert het Danscentrum tijdens de vakanties en sommige weekends dansstages

GEMASKERD BAL in het Danscentrum Jette

Gustave Van Huynegemstraat 30/32

22 februari

Vanaf 16.30u:

Kinderanimatie (maskers en hoeden maken)

Dansconcours Groot buffet

Feest

Prijs mooiste kostuum

Ingang: 10 euro (volwassenen)

**Met reservatie!
Info: Tel: 0474/99.08.59**

voor kinderen, beginners en professionele volwassenen.

Op termijn wil Roxane Huilmand komen tot een optimale uitwerking en uitwisseling van de ideeën binnen het centrum. Ze werkt sinds kort samen met een andere vzw die een gelijkaardig centrum willen opbouwen in het Brusselse. Daarnaast hoopt ze ook op een samenwerking met de muziekacademies, de culturele centra en de scholen in Jette. Zij krijgt steun vanuit de gemeente en de Vlaamse Gemeenschapscommissie.

Het programma van Danscentrum Jette voor de professionele dansers

Vanaf januari 2003

Van maandag tot vrijdag

Van 10.30u tot 12u: technieklees hedendaagse dans of open training

Prijs: 7,50 euro per les

25 euro per week

50 euro per trimester (10 lessen)

Het programma van Danscentrum Jette voor de amateurs:

Vanaf januari 2003

Maandag

Van 19.30u tot 22u: Hedendaagse dans - gevorderd niveau

Prijs: 115 euro per trimester

Dinsdag

Van 16.30u tot 17.30u: Hedendaagse dans - kinderen +8 jaar

Prijs: 50 euro per trimester

Van 17.30u tot 18.45u: Hedendaagse dans - kinderen +11 jaar

Prijs: 60 euro per trimester

Woensdag

Van 19u tot 20.30u: Tai-chi

Prijs: 65 euro per trimester

Donderdag

Van 18.30u tot 20u: Hiphop - breakdance - jongeren/volwassenen

Prijs: 65 euro per trimester

Van 20u tot 21.15u: Hedendaagse dans - beginners

Prijs: 65 euro

Vrijdag

Van 17u tot 18u: funk - jongeren/volwassenen

Prijs: 50 euro per trimester

Van 18u tot 19u: Afrikaanse dans - jongeren/volwassenen

Prijs: 50 euro per trimester

Vanaf mei: Salsa

Betaling

De bijdrage wordt aan het begin van ieder trimester betaald. Er is een korting voorzien, indien u meerdere lessen per week volgt. Studenten kunnen rekenen op 30% korting.

Inschrijvingen en informatie

Om u in te schrijven of voor meer informatie, kan u contact opnemen met Danscentrum Jette op 0474/99.08.59. Adres: Gustave van Huynegemstraat 30-32 in 1090 Jette.



De Koninklijke Filharmonie Jette organiseert een openingsconcert "170 jaar filharmonie" op zaterdag 8 februari 2003 om 15 uur in de Gemeentelijke Feestzaal (Kardinaal Mercierplein 10)

IN SAMENWERKING MET DE GEMEENTELIJKE MUZIEKACADEMIE M. VAN DE MOORTELE EN L'ACADÉMIE COMMUNALE DE MUSIQUE G.H. LUYTGAERENS

Gratis toegang

MAXI-ROMMELMARKT
op zondag 23 februari 2003 tussen 9 en 17u
op het Kardinaal Mercierplein
Plaatsingsprijs: 12 euro / 3 meter
Inlichtingen en inschrijvingen in café Barapaat (Kardinaal Mercierplein 25 - tel.: 02.425.94.78)

EEN ORGANISATIE VAN VZW ROCKARDINAL EN DE DIENST VLAAMSE GEMEENSCHAP VAN DE GEMEENTE JETTE MET STEUN VAN SCHEPENEN WERNER DAEM ET BERNARD LACROIX EN HET COLLEGE VAN BURGEMEESTER EN SCHEPENEN

NAVEXPO 2003

Koninklijke wedstrijdjachten

Jette heeft jaarlijks een afspraak met de scheepvaartgeschiedenis. Reeds meer dan 20 jaar kunnen de liefhebbers van de scheepvaart terecht in de Oude Abtswoning van Dieleghem voor de jaarlijkse tentoonstelling georganiseerd door de Foyer culturel jettois. Dit jaar staat de pleziervaart centraal. Een overzicht.

De gepassioneerde bezoekers ontdekken op de tentoonstelling de aantrekkingskracht van de pleziervaart, de snelheid, het plezier of het avontuur, van bij het ontstaan tot vandaag de dag. De navigatie vormt voor vele mensen over de hele wereld een passie. Een oneindig aantal zeemijlen werd reeds afgelegd door zoetwaterschippers of door doorwinterde stuurlui. Van de kleine plezierjacht tot de grootste zeiljacht met hoogtechnologisch materieel, van de privé-boot tot de meest prestigieuze driemaster, ze passeren allen de revue op Navexpo. De tentoonstelling loopt op de drie niveaus van de abtswoning, waar u kan genieten van foto's en gedetailleerde schaalmodellen die de evolutie van de plezierscheepvaart verduidelijken.

De multimedia nemen u mee naar de grote tijden van de plezierjachten en dompelen u onder in de bijzondere charme van de cruises. U vindt er ondermeer vele onuitgegeven documenten en collectiestukken.

De tentoonstelling kan rekenen op de belangrijke logistieke steun van de marine, net als op de medewerking van de Haven van Brussel en van Belgacom. Daarnaast kan navexpo er enkel komen via de steun van musea, professionele verenigingen, officiële en wetenschappelijke instanties, privé-verzamelaars, modelismeverenigingen, watersportverenigingen, schilders, zeilscholen en jeugdverenigingen.

Navexpo 2003 - in de Oude



Abtswoning van Dieleghem (Tiebackxstraat 14) - tot 16 februari 2003 - geleide bezoeken mogelijk - 02.479.00.52.

JOTA-cursussen in Essegem

Frans taalatelier voor Nederlandstalige kinderen

Iedere zaterdagvoormiddag kunnen de kinderen op een speelse manier kennis maken met de Franse taal. Het gevarieerde programma is zo samengesteld dat de kinderen al vrij snel een basiskennis Frans opbouwen. Na anderhalf uur Frans is het tijd voor een creatief atelier waarbij de kinderen een gevarieerd aanbod van kunsten en culturen gepresenteerd krijgen. Een aanrader om het weekend speels, maar leerrijk in te zetten.

Voor kinderen van de eerste tot en met de vierde klas.

Zaterdag van 9.30u tot 11.30u van februari tot en met april 2003.

52 euro voor 10 lessen

(6,20 euro korting voor het tweede kind uit het gezin)

Creatieve ateliers en workshops

Essegem biedt een heleboel eenmalige workshops en atelierreeksen die je laten kennismaken met een uitgebreid gamma aan creatieve en artistieke activiteiten: mozaïek, schilderen, grafiek, interieurdecoratie, bloemenateliers, hoeden maken,... Een groep van ervaren lesgevers, kunstenaars en ontwerpers staan je bij met raad en daad en leren je de eigen creativiteit omzetten in mooie dingen.

Op dinsdag-, woensdag- en donderdagavond, op donderdag- en zaterdagmiddag.

Prijzen variëren naargelang de cursus of workshop.

Kalaripayat

Onder de koloniale bezetting van Zuid-Indië werden de Europeanen geconfronteerd met de kalaripayat-krijgers. Vandaag wordt kalaripayat overal in sportverband beoefend. Het onderricht in Indië verloopt nog steeds volgens de traditionele methode: eerst leer je de specifieke lichaamstaal, nadien ga je over op de gevorderde technieken van wapens en zelfverdediging. In deze cursus starten we met de lichaamstaal of 'meithari'. Je leert de 9 verschillende dierenposes, de tien beenbewegingen, de verplaatsingen, de sprongen, slag- en stapbewegingen die samen de basistaal van kalaripayat uitmaken. Nadien leren we de 'meipayats', dansende schijngevechten in groep, zonder tegenstander. Op blote voeten en in losse kledij.

Dinsdag van 18u tot 19.30u, van februari tot juni 2003.

70 euro voor 14 sessies.

Andere cursussen die zeker de moeite waard zijn : tafeltennis, turnen 50+, funky dance, body shape, step & tone, wijn proeven, yoga, rugtraining, kinder- en kleuterweken, tienerweken,...

Voor info en inschrijvingen kan je terecht in Gemeenschapscentrum Essegem, Leopold I-straat 329, 1090 Jette. Tel: 02.427.80.39. Fax: 02.426.28.76. e-mail : essegem@vgc.be